

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. J. M. H. de Mug

Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad.

Kantoor: Conscientiesteg: 27-29

Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)



Cola Debrot

ERDER dan verwacht is, doch later dan verwacht mocht worden, hebben de Nederlandse Antillen weer een gouverneur gekregen. Cola Debrot, zoals men de nieuwe hoogwaardigheidsbekleders kent, Cola Debrot, geboren Bonaire, en dus Antilliaan, is uitverkoren de hoge post te gaan innemen. De eerste Antilliaan, die als vertegenwoordiger van de Kroon, de uitvoerende macht in handen neemt in zijn geboorteland.

Cola Debrot behoort nauwelijks inleidend bij de bevolking. Iedereen heeft wel van hem gehoord: de jurist, de journalist, de arts, de polemist in het literaire tijdschrift „Criterium“, politicus, diplomaat, ambtenaar, literator. Een scala van bewogen bezigheden, die alle hun neerslag hebben gekregen in de mens Cola Debrot. Een „brede basis“, die hem in zijn nieuwe functie wel te stade zal komen.

Want volgens de Staatsregeling van de Nederlandse Antillen en volgens de politieke volksmond mogen de bevoegdheden van de gouverneur beperkt zijn, zijn invloed wint terneer naarmate zijn persoonlijkheid terrein bestrijkt. Het is dan ook in die zin, dat de verwachtingen van de gehele bevolking van de Nederlandse Antillen uitgaan naar de nieuwe gouverneur.

Hij, Cola Debrot, neemt zijn plaats in op een moment, dat precair mag worden genoemd. Vlak voor de reglementaire ontbinding van de Staten en het daaraan gepaard gaande aftreden van het kabinet, wordt van hem verwacht een persoon aan te wijzen, die voor jaren de politiek van de Antillen richting geeft. Een daad, waarbij de wijsheid de rechtvaardigheid niet mag bedriegen.

Maar de omstandigheden van de laatste tijd komen de nieuwe overnemer misschien te hulp. Allerwegen immers, dat betekent uit alle grote politieke partijen, komt de verstandige drang, dat eigenlijk samenwerking op brede basis mogelijk zou moeten zijn. Dit is niet alleen ingegeven door een baanbrekend politiek inzicht, doch vooral ook onder dwang der omstandigheden. Men ziet het „devaluatie“ voorbeeld van Suriname voor ogen, men kent de economische druk, waaronder men leeft, men weet het oordeel van hooggeleerden als Lief-tinck en Goodhart en men ervaart elders wat er kan gebeuren als men goede raad in de wind slaat.

HOPELIJK zal de „brede basis“ van de nieuwe gouverneur van voldoende gewicht zijn om een andere brede basis met diplomatie en overtuiging, zo niet te smeden dan toch te bevorderen. Staatsrechtelijk staat de gouverneur er buiten; als hoogste functionaris in het land, als man uit dit eigen volk, zal het niet lang hem heen kunnen gaan, dat de noden van het volk te rechter tijd gekeerd kunnen worden.

In Cola Debrot zien wij de man in wie zich kansen voor de toekomst verzamelen. Het is een keuze, die men, geloven wij, alleen kan toejuichen.

Het Rode Kruis hoopt dat het U nooit hulp hoeft te verlenen. Toch zijn er velen die wel Rode Kruis hulp nodig hebben. Het Rode Kruis kan alleen helpen wanneer U Uw steun verleent. Die steun kunt U altijd geven maar doe er een schepje op in de Rode Kruisweek tussen 31 Augustus en 9 September.

Mr COLA DEBROT wordt gouverneur van de Antillen

Benoeming op hoogste post is spoedig te verwachten

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Mr. Nicolaas Debrot, arts, geboren op 4 mei 1902 te Bonaire, zal binnenkort de eerste Antilliaanse gouverneur van de Nederlandse Antillen kunnen worden genoemd. Naar wij van bevoegde zijde vernemen, is zijn benoeming dezer dagen te verwachten. Gisteren signaleerde de AMIGOE reeds de mogelijkheid, toen bleek, dat mr Cola Debrot dinsdag in Nederland was aangekomen voor besprekingen, zoals het heette.

Naar het schijnt is de benoeming van de gouverneur der Nederlandse Antillen gisteren een punt van bespreking geweest in de regeringsraad van het Koninkrijk, die zoals bekend, op vrijdag bijeen, pleegt te komen. Met de aanstaande benoeming heeft de Nederlandse vice-minister-president drs H. A. Kort-hals de belofte ingelost, die hij deed bij zijn vertrek van de Antillen op 31 augustus, dat hij ten spoedigste een eventuele benoeming aan de Koninkrijksregering zou voorleggen.

Zware taak voor man met een „brede basis“

Mr. Nicolaas Debrot, die vooral bekendheid heeft gekregen onder zijn schrijversnaam Cola Debrot, is op 4 mei 1902 op Bonaire geboren, tijdens — zoals een der omslagen op een zijner literaire werken te kennen geeft — de uitbarsting van de Mont Pelée op Martinique. Na zijn middelbare vorming studeerde Cola Debrot rechten aan de Rijksuniversiteit te Utrecht en de Gemeente-universiteit te Amsterdam. Na het behalen van de meesterdiploma ging hij in de journalistiek. Van 1933 tot 1939 studeerde hij medicijnen te Amsterdam, waarna hij van 1940-1945 een artspraktijk in Nederland voerde. In 1943 keerde Cola Debrot terug naar Curacao, waar hij actief in de politiek ging.

Op 17 augustus 1950 werd mr Cola Debrot, die als nr 3 op de lijst van de N.V.P. had gestaan, doch nimmer in de Staten zitting nam, lid-voorzitter van het College van Algemeen Bestuur, de voorloper van de Regeringsraad, waaruit later de huidige Raad van Ministers voortkwam. Op 19 april 1951 trad Cola Debrot uit dit College om een benoeming te aanvaarden als Algemeen Vertegenwoordiger van de Nederlandse Antillen in Den Haag. Vanaf dat moment heeft mr Debrot de actieve politiek verlaten.

Medio juli 1955 werd de Algemeen Vertegenwoordiger vervangen door een Gevolmachtigd Minister, voor welke functie werd aangewezen de Arubaanse notaris W. F. M. Lampe, die thans nog als zodanig in Den Haag resideert. Mr Cola Debrot trad gelijktijdig af en werd in verband met zijn vele verdiensten benoemd tot ridder in de Orde van de Nederlandse Leeuw. Zijn ervaring bleef hij in dienst stellen van de Antilliaanse vertegenwoordiging

De nieuwe gouverneur van de Nederlandse Antillen mr N. Debrot — naar de te verwachten benoeming — in gesprek met mevrouw May Henriquez. Twee culturele exponenten van de Antillen, die elkaar ontmoetten tijdens een zitting van de Culturele Adviesraad van het Koninkrijk.

Tsjang Kai-sjek breekt met Laos

TAIPEH (AFP). — De regering van nationaalistisch China heeft vrijdagavond bekend gemaakt, dat zij besloten heeft, de diplomatieke betrekkingen met Laos te verbreken.

Nederland koos beste weg inzake Nw-Guinea

DEN HAAG (ANP). — Het wetsontwerp tot goedkeuring van de met Indonesië gesloten overeenkomst inzake Nieuw Guinea, is gisteren, zoals gemeld, met grote meerderheid door de Tweede Kamer aangenomen. De hoofdlijnen van de stemming werd voorafgegaan door een uitvoerige uiteenzetting door de ministers De Quay en Luns van het verloop van de crisis rondom N-Guinea.

Het feit, dat de meeste sprekers verklaarden, dat hun fracties „hun stem niet aan het wetsontwerp zullen onthouden“, karakteriseerde volgens premier De Quay de houding tegenover het akkoord. Het is het beste, dat onder deze omstandigheden te bereiken was. Naast waardering voor wat de V.S. ook voor Nederland heeft gedaan, moet er vrijheid tot kritiek bestaan. Tijdens het overleg met Indonesië stonden voor Nederland drie alternatieven open. Afbreken van het overleg over het plan-Bunker en naar de Veiligheidsraad gaan. In dat geval zou Nederland de schuld krijgen en zou een grotere invasie van Indonesië het gevolg zijn geweest. Abandoneren van Nw-Guinea zou tot resultaat hebben gehad, een onvoorwaardelijke overgave, een bezetting door Indonesië, zonder enige kans op zelfbeschikking. De derde mogelijkheid, die van een gewapend conflict, zou op den duur geleid hebben tot een verlies van zeer veel mensenlevens en uiteindelijk geen enkel resultaat voor de Papoea's hebben gehad.

Maar de omstandigheden van de laatste tijd komen de nieuwe overnemer misschien te hulp. Allerwegen immers, dat betekent uit alle grote politieke partijen, komt de verstandige drang, dat eigenlijk samenwerking op brede basis mogelijk zou moeten zijn. Dit is niet alleen ingegeven door een baanbrekend politiek inzicht, doch vooral ook onder dwang der omstandigheden. Men ziet het „devaluatie“ voorbeeld van Suriname voor ogen, men kent de economische druk, waaronder men leeft, men weet het oordeel van hooggeleerden als Lief-tinck en Goodhart en men ervaart elders wat er kan gebeuren als men goede raad in de wind slaat.

HOPELIJK zal de „brede basis“ van de nieuwe gouverneur van voldoende gewicht zijn om een andere brede basis met diplomatie en overtuiging, zo niet te smeden dan toch te bevorderen. Staatsrechtelijk staat de gouverneur er buiten; als hoogste functionaris in het land, als man uit dit eigen volk, zal het niet lang hem heen kunnen gaan, dat de noden van het volk te rechter tijd gekeerd kunnen worden.

Cuba's toetreding pact van Warschau

Vreemde troepen verder versterkt

MIAMI (RTR). — Vier groepen Cubaanse ballingen hebben vrijdag in Miami een rapport gepubliceerd over Cuba's militaire potentieel. Zij zijn van mening dat de regering van Fidel Castro over twee maanden zal toetreden tot de verdragsorganisatie van Warschau.

Er zouden op het ogenblik al ruim 10.000 man, buitenlandse troepen op Cuba zijn en er worden er nog meer verwacht. Als deze versterkingen allemaal zouden zijn gearriveerd, aldus het rapport, zou er in het Westelijke deel van het eiland een communistisch-Chinese strijdmacht zijn gelegerd, in het centrum een legergroep, bestaande uit Russische, Hongaarse en Tsjechische eenheden en op het eiland Pinos een strijdmacht van Afrikaanen.

Raketbases

Over twee maanden zouden de raketbases op Cuba klaar zijn en dan zou Cuba lid worden van de verdragsorganisatie van Warschau.

door de functie te aanvaarden van directeur van het kabinet van de gevolmachtigd minister.

Vele taken

Mr. Debrot, die nog korte tijd deel heeft uitgemaakt van eerdere gezamenlijke Regeringsraad, heeft het Koninkrijk en de Antillen in vele belangrijke aangelegenheden vertegenwoordigd en terzijde gestaan. Hij maakt voor de Antillen deel uit van de Culturele Adviesraad van het Koninkrijk; in februari 1959 was hij, samen met de huidige minister van Financiën Oscar Henriquez, namens de Antillen toegevoegd aan de Nederlandse ambassadeur te Washington bij de besprekingen met het State Department over de voorgenomen beperkingen import van olie; in september 1960 voerde hij

(Vervolg naar pagina 5)

Met onverdeelde aandacht volgde men achter de regeringstafel in de Tweede Kamer de betogen der Kamerleden bij de behandeling van het wetsontwerp tot goedkeuring van de overeenkomst met Indonesië inzake Nieuw Guinea, dat gisteren met een grote meerderheid van stemmen werd aangenomen. De foto toont een beeld uit de Kamer tijdens de debatten van donderdagmiddag: achter de regeringstafel had ook de gevolmachtigde minister van de Ned. Antillen, de heer W. Lampe plaats genomen (geheel links). TV-camera's stonden opgesteld om deze belangrijke zitting voor de kijkers te kunnen verslaan.



Gewaarschuwd man

NASHVILLE (RTR). — In Nashville, in de Amerikaanse staat Tennessee, is een zekere Beverly Griffith, die het toestel bedient waarvan de stedelijke politie gebruik maakt om mensen op dronkenschap te controleren, veroordeeld tot een boete van vijftig dollar wegens het onder alcoholische invloed besturen van een voertuig. Hij had geweigerd de proef te ondergaan...

Bidault uit Italië gezet

ROME (AFP). — Officieel wordt in Rome meegedeeld, dat de Franse rechtse leider Georges Bidault vrijdag uit Italië is gezet. Hij mocht zelf zijn bestemming kiezen. Er is niet meegedeeld naar welke grens de Fransman is gebracht. Volgens iemand van het ministerie van Binnenlandse Zaken in Rome heeft Bidault geen politiek asiel in Italië gevraagd.

In Frankrijk is vorige maand een arrestatiebevel tegen Bidault uitgevaardigd wegens samenzwering tegen de staat. De voormalige premier is leider van de „Nationale Raad van het Verzet“, die zegt een einde te willen maken aan de dictatuur.

Mr P.L. de Haseth volgt mr Debrot op

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Naar wij vernemen zal hoogstwaarschijnlijk de ten burele van de gevolmachtigd minister in Den Haag te ontsnate vacature door het vertrek van mr. N. Debrot, worden aangevuld door mr. P. L. de Haseth. Mr. de Haseth, die op het ogenblik hoofd van de juridische afdeling van de Antilliaanse vertegenwoordiging is, zal dan de functie van directeur van het kabinet van de gevolmachtigd minister innemen.

Erik de Vries naar Curacao

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD. — Naar wij vernemen zal morgen op Curacao arriveren de bekende Nederlandse televisie-regisseur Erik de Vries. De heer de Vries, die van New-York komt, zal besprekingen voeren over televisie. Hij was reeds eerder, namelijk bij de opening van TeleCuracao hier te gast. De heer de Vries werkte voor de oorlog als regisseur bij de experimentele televisie van Philips te Eindhoven. Hij heeft aan de wieg gestaan van het revolutionaire medium.

Reservisten in V.S. onder de wapenen

WASHINGTON (RTR). — President Kennedy heeft het congres vrijdag een wetsontwerp toegezonden, waarin hij dit verzoekt hem, „met het oog op de kritieke internationale toestand“ te machtigen reservisten der strijdkrachten tot een maximum van 150.000 man onder de wapenen te roepen. De president wil deze bevoegdheid voor de periode, die begint na de vergadering van het Congres, welke later in deze maand wordt verwacht, en die op

een tijdstip van ongeveer twee maanden na het bijeenkomen van het nieuwe Congres in januari 1963 afloopt.

Van de zijde van het Witte Huis wordt nog vernomen dat de president het Congres verzoekt hem te machtigen de reservisten voor daadwerkelijke dienst onder de wapenen te roepen, wanneer hem dit met het oog op de internationale toestand gewenst zou voorkomen. Kennedy is echter niet voornemens de reservisten reeds thans op te roepen.

Kritieke toestand

Pierre Salinger, de secretaris voor perszaken van het Witte Huis, verklaarde dat de president deze bevoegdheid verzoekt „in verband met de kritieke aspecten van de internationale toestand“.

In antwoord op de vraag of de president hierbij in de eerste plaats aan de spanning rondom Berlijn en Cuba dacht, verklaarde Salinger dat zijn verklaring voor zichzelf sprak. Hij voegde hier echter aan toe dat de president aan alle gebieden in de gehele wereld waarop zijn omschrijving van de internationale toestand kon slaan, had gedacht.

Cuba

De voorzitter van de subcommissie uit de Senaat voor paraatheid van de strijdkrachten, Stennis, gaf in de Senaat als zijn mening te kennen, dat de V.S. bereid moeten zijn zo nodig met geweld een einde te maken aan de militaire opbouw van de Russen op Cuba. Zijns inziens behoeft men niet te wachten om reservisten op te roepen, daar Amerika nu al in staat is „zijn besluit om aan verdere wapenzendingen naar dit halfdrom en einde te maken, kracht bij te zetten“.

N.A.V.O.

Hij stelde ook voor, bij de NAVO-leden en andere bondgenoten stappen te doen teneinde hen te bewegen alle scheepvaart- en handelsbetrekkingen met Cuba te verbreken. Voorts pleitte hij voor een actie van de organisatie van Amerikaanse Staten om communistische infiltratie in andere Latijns-Amerikaanse landen te voorkomen.

Geen krant ontvangen? Ontzettend vervelend. Bel tussen 7 en 8 uur n.m. nummer 24361. Wij doen ons best U per speciale koerier de krant alsnog te bezorgen.

RADIO-TELEVISIE

zaterdag

CUROM (436.8) —
18.00 Varietad musical 18.15 Marin
18.30 18.45 Voor het slapen gaan 19.00
Nieuws 19.15 Heineken 19.30 Disco-
varia 20.15 La Bonanza 20.30 Inter-
conti 20.45 Musica del Oeste 21.15 Por-
talen 21.30 Dansparade 22.55 Ter over-
denking

VOZ DI ARUBA (209) —
18.00 Atardeer musical 18.15 El ob-
servador 18.30 Musica popular 19.00
News in English 19.15 Melodias Amstel
19.30 Esperanza Supermarket 20.00
Cabalista musical di Diasabra anochi
2.30 Musica varia 21.30 Weekend hit
parade

RADIO KELKBOOM 209 — 6.00 Noti-
3.00 Cha Cha Cha 3.15 Twist 3.30 Cal-
ypso 3.45 Nos artista invita 4.00 Musi-
ca sabor azteca 4.30 Noticia local
4.45 Cocktail musical 5.00 Danzones
Cubanos 5.15 Musica varia 6.00 Inter-
medio musical 6.30 Musica para la ce-
na 6.50 Manjan ta Diadomingo 7.00
Noticia Intern. 7.15 Musica Europeo
7.45 Nieuws 8.00 Musica Norte Ameri-
cana 8.30 Musica varia 9.00 Musica
ballable

AVROS (19.45) —
18.00 Nieuws 18.05 Hits uit de Cur-
discotheek 18.20 Omroeperskeuze 18.30
Een album van onsterfelijke melo-
dieën 18.45 RVDS 19.00 Nieuws 19.15
Kert gij uw land 19.40 Jazz for all
20.00 Nieuws 20.03 Ford Supermarket
20.18 Zuidam. muziek 21.00 Nieuws
21.03 Zuidam. muziek 21.30 Bel maar
op 23.45 Wij luiden de zondag in
ding

TELECURACAO — 17.00 Kinderuur-
tje 17.30 Ave na Corsow 18.00 Captain
Grief 18.30 TV concert gebouw 18.45
R.K. uitz. 19.00 Nieuws 19.15 Decla-
matie 19.30 Lock-up 20.00 I love Lu-
cy 21.00 A man called X 21.30 Los Ca-
pareses 22.00 Nieuws 22.15 Honeymo-
ners 22.45 Middle five 22.50 Tales of
Wells Fargo

RADIO CARACAS TELEVISION —
18.00 Muñequitos 18.30 Weekend con
las estrellas 19.00 Siguiendo el rastro
19.30 Bat Masterson 20.00 Noticias
20.15 Vida y destino 20.30 Caravana
21.30 Noche de gala 22.30 Tertulia

VEVE VISION — 16.15 Resumen cien-
tifico 16.30 Fiesta de muñequitos 18.00
Cleo y yo 18.30 Aventuras del espacio
19.00 Disneylandia 20.00 El programa
de las luchas 20.30 Colt. 45 21.00 Tri-
bunal hipico 21.30 Telefutbol 22.00 La
gran historia 22.30 Copa mundo 22.55
Detective international

zondag

CUROM 436.8 — 9.02 Muziek kerk-
dienst; 9.30 Uitzending Emmaker
10.30 Zondagmorgen zonder zonger
11.15 Orkest Richard Hayman 11.30
Kath. morgenwijdjng
12.00 Prog. overzicht 12.05 Lunch-
muziek 12.30 Nieuws en sportberichten
12.45 Christus tot de volkeren de
aarde gebracht 17.02 A voz de Por-
tugal 17.30 Voor de jarigen van van-
daag 17.45 Uitz. Prot. jorgeren
18.00 Noticia 18.15 Varietad musical
18.15 Oswald Specht 18.30 Zuidameri-
kaanse muziek 18.45 Voor het slapen
gaan 19.00 Nieuws 19.15 Howard Bar-
low 19.30 Curom's boekenrubriek 19.45
Troubadours 20.00 Zondagavondcon-
cert 20.45 Cursus Openbaar Kunstbe-
zit 21.00 Zoeklicht op Nederland 22.00
Bandopname N.R.U. 22.30 Orkest Al-
fredo Antonini 22.45 Voor het slapen
gaan

VOZ DI ARUBA 457 — 6.03 The Lords
prayer 8.07 Musica semi-clasica 8.30
Servicio religioso 9.30 Zoeklicht op
Ned. 10.30 Artistas Muzart 11.00 Musi-
ca de Portugal 11.30 Panorama de
Israel 11.45 Musica popular 18.00 Musi-
ca alegre 16.45 Musica popular 17.45
Secred heart program
18.00 St. Francis hour 18.15 Christopher
program 18.30 Musica popular 19.00
Legion on parade 19.15 Musica Hawai
19.30 Esperanza Supermarket 20.00
Cowboy-songs 20.15 Prog. special 20.30
Elmar y obsequio musical 21.00 Musi-
ca varia

RADIO KELKBOOM 209 — 10.00 Open-
ing 10.02 Rayito di Solo 10.15 Con-
cierto Domingo 10.30 Panorama de
Nuestro Mundo 11.00 Hubentud na
marcha 11.30 Musica varia
12.00 Musica poesia y composicion An-
tillana 12.30 Musica Norte Americana
12.55 News 1.05 Musica varia 1.15 Aru-
ba Trading na marcha 2.00 Disc Jockey
4.00 Wereldomroep 5.00 Melodias In-
strumental 5.15 Musica varia
6.00 Lago Of Transport Co. 6.30 Inter-
medio musical 6.35 Centro Apostolico
Arubano 6.40 Musica para la cena 7.00
Musica Europeo 7.45 Wereldomroep
8.00 Musica Norte Americana 8.30 El-
mar 9.00 CCA

AVROS 19.45 — 6.05 Muziek vroege
zondagmorgen 7.00 Max van der Geld
7.30 Prog. overzicht 7.35 Nieuws 7.45
Groeten uit Holland 8.00 Bel Canto 8.30
Avros Ontbijtclub 9.00 Golden gate
boys 10.00 Surinaams hoorspel 10.45
Morgenwijdjng RK Gem. 11.00 Muziek
zondagwerkers 11.30 Prog. voor zien-
ken
12.00 Wat de week ons bracht 12.15
Muziek als aperitief 13.00 De week in
Suriname 13.30 Voetbaluitslagen uit
Holl. 13.33 Muziek als aperitief 13.45
Com. buitelandse nieuws 14.00 Fifteen
golden records 14.45 Happy Sunday
15.30 wij zijn er ook 16.30 Chinese
uitzending 17.00 Voor de jarigen van
vandaag 17.30 De dauwdrop
18.00 Lutherán hour 18.15 Kinderbijbel
18.30 Opera. en operetteklanken 19.00
Kerkdienst Lutherse kerk 20.00 Nieuws
20.15 Sportjournaal 20.45 Gevarieerde
klanken 21.30 Historische portretten
galerij 21.45 Instrumentale coryfeeën
22.00 Nieuws 22.15 Zoeklicht op Ned.
23.15 Late music
TELECURACAO — 16.00 Teatro ves-
pertino 17.00 Kinderuurkje 17.30 Mun-
do acendia 18.00 Concentracón 18.30
Israel presents 19.00 Nieuws 19.15
Once upon a windowsill 19.30 Our
miss Brooks 20.00 My three sons 20.30
Jack Benny 21.00 Wagon train 22.00
22.15 I spy 22.45 Florian Zabach

Regering wenst vrijdom van heffing op bepaalde invoer

Meer artikelen voor toeristen lager belast

(Van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — De regering heeft aan de Staten een wijzi-
gingsvoorstel doen toekomen op de Algemene Verordening I.U.D.,
dat beoogt het verlenen van vrijdom van invoerrechten betreffende
zwaar materieel voor het uitvoeren van grote werken in het bui-
tenland, zwaar materieel voor het uitvoeren van grote werken in
het binnenland, ingevoerd uitsluitend voor dit doel om daarna we-
der te worden uitgevoerd, goederen uit de Benedenwindse eilanden
naar de Bovenwindse eilanden uitgevoerd voor het verrichten van
bepaalde werkzaamheden aldaar, en daarna weder ingevoerd, op-
schorting van deel van de heffing van invoerrechten ten aanzien
van „toeristenartikelen” en verlagings van invoerrechten op toestel-
voor de telefonie en voor de telegrafie van 14% ad valorem tot
4,5% ad valorem.

In haar memorie van toelichting merkt de regering op, dat de eerste
vrijdomsbepaling het oogmerk heeft
de vestiging op de Nederlandse
Antillen aan te trekken, van be-
drijven, die zich ten doel stellen het
uitvoeren van baggerwerken, wa-
terbouwkundige werken en grote
wegen- en andere bouwwerken in
het buitenland. Het spreekt van
zelf, dat een bedrijf, dat zich in
de Nederlandse Antillen wil vesti-
gen voor het uitvoeren van werken
uitsluitend in het buitenland, niet
geneigd zal zijn om invoerrechten
te betalen op haar kostbare zware
materieel, dat toch niet in het bin-
nenland wordt gebruikt.

De „South American Construction
Company N.V.”, die thans de uit-
voering heeft van de baggerwerken
in de haven op Curacao, heeft de
intentie zich blijvend op Curacao te
vestigen en Curacao dan te gebrui-
ken als thuishaven voor het groot
en zwaar materieel, dat wordt ge-
bruikt voor de uitvoering van bag-
ger- en waterbouwkundige werken
in het buitenland.

Stimulus

Dat het vestigen van bedrijven
als deze dient te worden gestimu-
leerd, mede door het schepen van
de onderhavige vrijstelling van in-
voerrechten, behoeft geen verder
betoog.

Naast de wens om zwaar mate-
rieel, door alhier gevestigde be-
drijven gebruikt voor werken in
het buitenland van invoerrechten
vrij te stellen, bestaat de behoefte
om op zwaar materieel, door in het
buitenland gevestigde bedrijven ge-
bruikt voor bepaalde werken in het
binnenland, „vrijdom” te verlenen.

Het kan in sommige gevallen in
het algemeen belang en soms zelfs
noodzakelijk zijn om bepaalde tech-
nische werken door buitenlandse
aannemers te doen verrichten. Deze
gevalleten zullen in de regel betref-
fen omvangrijke werken, voor de
uitvoering waarvan de binnenlandse
aannemers niet voldoende technische
kundig of niet voldoende goetwillig
zijn, ook kan de toewijzing van der-
gelijke werken aan buitenlandse
aannemers een aanzienlijke kosten-
besparing betekenen. Als voorbeel-
den kunnen genoemd worden de
bouw van industrieën op Aruba, de
grote baggerwerken in de havens,
de op til zijnde bruggenbouw op
Curacao etc.

Voor zover het in het belang van
de Nederlandse Antillen kan zijn
dat een buitenlandse onderneming
een dergelijk werk uitvoert, zal het
wenselijk zijn, dat op de door deze
onderneming voor dat specifiek doel
ingevoerde zware materieel geen in-
voerrechten worden geheven.

Toeristenartikelen

Sinds de wijziging van het tarief
der invoerrechten in 1956, waarbij
ten aanzien van een groep zoge-
naamde „toeristenartikelen” het in-
voerrecht gehandhaafd werd op of
verlaagd werd tot het lage tarief
van 3,3% ad valorem, is er van de
zijde van de handel herhaaldelijk
aangedrongen op uitbreiding van
deze groep van goederen.

Onder bedoelde groep van laag
belaste goederen vallen de volgende
toeristenartikelen: parfumerieën en
cosmetische artikelen; echte parels
en edelstenen en werken van deze
stoffen; fotografie-toestellen; film-
opneemtoestellen van 8 mm. en 16
mm.; projectietoestellen; zakhorloges,
polshorloges en dergelijke.

Ook de sterke dranken vormen
een belangrijke groep van toeristen-
artikelen, die — door de mogelijk-
heid om deze uit „bond” te kopen
— voor wat de toeristen betreft, als
vrij van invoerrechten kunnen wor-
den beschouwd.

De overheid heeft deze fiscale
maatregelen getroffen, teneinde het
toerisme in de Nederlandse Antillen
te bevorderen. De handel meent,
dat deze maatregelen door de in-
tensieve concurrentie op dit gebied
van de omliggende landen thans

Overstromingen teisteren Tunesië

TUNIS (ANP) — Zware overstromingen als gevolg van langdurige stortregens hebben in het gebied van Siaz in Tunesië aan 22 mensen het leven gekost. Verscheidene personen worden vermist. De schade is aanzienlijk.

Djampui

De goeie man ligt al jaren op het kerkhof. Toch geloof ik dat velen, die nu nog de naam Djampui horen, meteen weer de gebochelde figuur van Alejandro Simon Papa y Confesor voor zich zien. Met deze namenreeks, overgenomen uit de Bristol Almanak, had Djampui's vader zijn zoon laten inschrijven in de registers van de Burgerlijke Stand, in zijn van twee getuigen. Waarschijnlijk wist Djampui zelf niet meer hoe hij precies heette. Want vanaf zijn jeugdijaren had men hem tot Djampui herdoopt. En als hij in zijn blauwe broek en hemd langs de winkels liep, werd hij door iedereen bij zijn bijnaam aange- roepen, om één of ander karwei-
tje op te knappen, of om het laatste nieuws van de cronique scan-
daleuse te vertellen. Djampui, factotum van heel Otrabanda, kwam namelijk overal. En daarbij maakte hij goed ge-
bruik van zijn oren. Hij wist trouwens, dat hij als nieuw-
venter gemakke-
lijk een paar kwartjes los kreeg voor een borrel.

Vaste woon- of verblijfplaats had Djampui niet. Maar in het café van Shon Lenchi Daal, op de hoek van de Naniesteeg, verscheen hij minstens drie keer per dag, om daar zijn „josji” te pikken van de één of andere „live one”. Daar bij Shon Lenchi was het echt ge-
zellig en ouwerwets, met aan de ene kant van de zaak de rum-
shop en aan de andere kant de winkel. Links verkocht de kaste-
lein de rum en rechts een blikje corned-beef; terwijl het geld van beide afdelingen in dezelfde lade onder de toonbank terecht kwam.

Daar klaplopers echter op de duur geschuwd worden, onder-
vond Djampui dat het steeds moeilijker werd om zijn gratis borrel los te wrikken met nieu-
wtjes en moppen. Zo stond hij dan op zekere dag nogal wanhopig op de hoek te kijken naar de mannen, die het café indoken zonder hem uit te nodigen. Tot overmaat van ramp kon geen enkele winkelier hem die dag gebruiken. Djampui gaf echter de moed niet op, en liep een eindje de Breedestraat

Zo is Curacao

nu maar netjes alles kopen voor je moeder”.

Het meisje verdween in de zaak. En toen Djampui haar even later de winkel zag verlaten, schoot hij meteen naar binnen en bestelde zijn „josji”. De kastelein schonk voor hem in en hielp daarna nog een paar klanten, die hun medi-
cijn moesten hebben.

„Placa, Djampui”, vroeg hij, toen hij weer tegenover Djampui kwam staan.

„Wat placa”, riep Djampui verontwaardigd. „Ik heb je nog geen minuut geleden een gulden gegeven. Kijk maar in de lade. Het is een gulden, waar ik een kruis op heb gekrast. Dat weet ik nog precies. En ik moet nog geld van je terug krijgen”.

De kroegbaas baggerde mom-
pelend in de lade, vond de gul-
den van Djampui en stond er even verbaasd naar te kijken.

„Hou het maar”, zei Djampui met een achteeloos gebaar. „En geef me nog twee borrels. Dub-
bele”.

PIERRE A. LAUFFER.

„CINELANDIA”

Heden Zaterdag 8 September om 7.00 en 9.00 n.m.
Zondag 9 om 8.30 n.m. — Pakkende Premiere!
Een boeiende avonturenfilm van de M.G.M. in Cinemascope en Metrocolor!
Richard Boone - Luana Patten - George Hamilton in:
„THUNDER OF DRUMS”
In het Engels met Spaanse tekst.
Een boeiende drama van de Amerikaanse cavalerie, en van een meisje dat geen man vergeten kon!
f. 2.00 - f. 1.25. Kinderen geen toegang.

Zondag 9 om 6.30 n.m.
Een aktievolle Tarzan-film boordevol avontuur, verfilmd in de Afrikaanse oerwouden, met:
Bruce Bennett in:
„THE NEW ADVENTURES OF TARZAN”
In het Engels met Spaanse tekst.
Tarzan trotseert weer nieuwe gevaren... Een film voor groot en klein... Spanning... Gevaar... Aktie!
f. 1.00 - f. 0.50. Kinderen halve prijs.

Maandag 10 om 7.00 en 9.00 n.m. — Premiere!
„EL AVIADOR FENOMENO”
Geheel in het Spaans.
Met: Resortes - Maria Eugenia San Martin.
Kinderen halve prijs.

„ROXY”

Heden Zaterdag 8 September om 7.00 en 9.00 n.m.
Zondag 9 om 10.30 v.m. en 8.30 n.m. — Grandiose premiere van een gigantisch super-produktie van de Paramount, in Technirama en Technicolor, met in de hoofdrollen:
Mel Ferrer - Elsa Martinella - Anette Vadim in:
„BLOOD AND ROSES”
In het Engels met Spaanse tekst.
Een ongelooflijk duivelse verhaal buiten het bereik van het menselijk begrip. Een zeer boeiende film welke wij U ten zeerste aanbevelen!
f. 2.00 - f. 1.25. Kinderen geen toegang.

Zondag 9 om 4.00 n.m.
Filmyvoorstelling ten bate van
Het Rode Kruis Aktie!
Vertoning van de boeiende avonturen van Sir Edmund Hillary en Sir Vivian Fuchs!
„DWARS OVER DE ZUIDPOOL”
Een documentaire film opge-
nomen in pracht kleuren!
f. 1.00 - 0.50. Kind. halve pr. f. 2.00 - 1.25 Kind. halve pr.

Zondag 9 om 6.30 n.m.
Een romantische komedie van de M.G.M. in Cinemascope en kleuren! met:
Steve McQueen
Brigid Bazlen
„THE HONEYMOON MACHINE”
Een prachtfilm boordevol ro-
mantiek en komiteit... schaterlach en vermaak!
f. 2.00 - 1.25 Kind. halve pr.

„CINE RIO”

Heden Zaterdag 8 September 8.00 n.m.
Steve Reeves - Chelo Alonso in:
„GOLIATH AND THE BARBARIANS”
In het Engels met Spaanse tekst. In kleuren!

Zondag 9 om 6.30 n.m.
Sandra Dee - John Gavin in:
„TAMMY TELL ME 'TRUE”
In kleuren!
Volwassenen, f. 0.50
Kinderen, f. 0.25.

Zondag 9 om 8.30 n.m.
Maandag 10 om 8.00 n.m.
Gene Kelly - Leslie Caron
Nina Fochs in:
„AN AMERICAN IN PARIS”
Muziek, Zang, Romantiek!

om vooruit te komen..

EEN L.O.I.-OPLEIDING!

Studeren is voor de toekomst zorgen. Met vakken, met een diploma, met een betere ontwikkeling kunt u meer bereiken. Bij de Leidse Onderwijsinstellingen kunt u vele kanten uit en op ieder niveau.

Vraag vandaag nog een gratis prospectus van de cursus waarvoor u belangstelling hebt.

Administratie
Praktijkdipl. Boekhouden*
Mod. Bedrijfsadministr.*
Staatspraktijkdiploma*
Handelskennis L.O.*
Secretarisse
Stenografie Nederlandse, Frans, Duits, Engels
Kantoorassistent(o)
Magazijnmeester
Loonadministrateur
Economie, Bedrijfsorg.
Verkoopkunde, Staatst.

Talen
Nederlandse, Spaans, Engels, Duits, Frans, Portugees, Italiaans, Zweeds, Russisch, Latijn, Esperanto

Handelscorrespond.
Nederlandse, Spaans, Engels, Duits, Frans, Portugees, Italiaans, Zweeds, Russisch, Latijn, Esperanto

Algemene vorming
Kunst, Muziekgeschied. Muziekles, Zangtheorie, Wiskunde, Psychol.

Mulo A en Mulo B
HBS A/B, Gymn. A/B

Technische opleiding.
Scheepswerktuig. VD
Scheepselektromotor
Autotechniek
Radio, Elektrotechniek
Bouw-, Waterbouwkunde
Topografisch tekenaar
Landmetkunde
Wiskunde Mulo B/HBS
Wiskunde akte L.O.-MO
Algoritm. (voor analist)
Chem. bedrijfschemie
Technisch tekenaar

Kinderverzorging
Dokters-, Tandartsen, E.H.B.O. en Hygiene

Landbouw
Alg. landbouwcursus
Landbouwboekhouden
Veelede, Veevoeding
Veeverliefkunde
Pluimveest., Selecteur
Motor- en Trekkerkennis
Teken-Schilderen

Vrij tekenen en schild.
Landchaptek., en schild.
Maken, Reclametekenen
Tekenen L.O., Slaguit

Van de cursus met een k. kunt u uit de Antillen officieel examen afleggen

LEIDSCHE ONDERWISINSTELLINGEN
Willemstad, Wilhelminaplein 13
Telefoon 12640

OLD COLONY
strawberry

Britania
Oranjestraat 1 tel. 12378-12678

SCHRIJFMACHINES en LINTEN la bonanza

„ROXY”

Maandag 10 - Dinsdag 11
Woensdag 12 - Donderdag 13
Vrijdag 14 - Zaterdag 15
om 8.00 n.m.
Zondag 16 om 10.30 v.m. en om 8.30 n.m.
PREMIERE 20th. Century
Fox presenteert:
Rodger & Hammerstein's Musical

The entertainment world's most wonderful entertainment!

RODGERS & HAMMERSTEIN'S
sOUTH PACIFIC
a COLOR BY DE LUXE

starring
ROSSANO BRAZZO - MITZI GAYNOR
JOHN KERR - FRANCE NUYEN
featuring RAY WALSTON - JUANITA HALL
Produced by
BUDDY ADLER - JOSHUA LOGAN
Screenplay by PAUL OSBORN
in the Wonder of How Fantasy
STEREOPHONIC SOUND
Released by 20th CENTURY-FOX

De onvergankelijke muziek en sfeer van de beroemdste Zuidzee-musical aller tijden!
f. 2.00 - 1.25. Kind. geen toeg.
Attentie! Let op de aan-
vangstijd!

— Op alle scholen in Egypte zal voortaan weer de Franse taal worden onderwezen. Als gevolg van de Suez-crisis was deze taal van het lesrooster geschrapt.

— In Nyassaland zijn minstens twee mensen omgekomen en twintig gewond toen een vrachtwagen waarin zij zaten in een rivier reed die wemelt van krokodillen. Tien mensen worden vermist. (RTR)

CURACAO

Agenda

Willemstad

ZATERDAG
BIOSCOPE — Cinelandia 19.00 —
21.00: A thunder of drums; Romy 19.00 —
21.00: Blood of roses; Cine Rio 20.00:
Goliath and the barbarians; West-
End 20.00: Judgement at Neurenberg;
Caribe 20.00: One eyed Jacks; 18.30:
Mysterious island; Royal 20.00: Come
september.

ZONDAG
BIOSCOPE — Cinelandia 18.30: New
adventures of Tarzan; 20.30 A thunder
of drums; Romy 10.30 — 20.30: Blood
and roses; 18.00: Dwaars over de zuid-
pool; 18.30 The honeymoon machine
Cine Rio 18.30: Tammy tell me true;
20.30: An American in Paris; West-
End 10.30 — 20.30: Judgement at Neu-
renberg; 16.30: Dont knock the twist;
18.30 Voetbalwedstrijd; Caribe 18.00:
Tarzan finds a son; 20.00: One eyed
Jacks; Royal 18.30 Los fanfarones; 20.00
Ada

GASOLINE STATIONS
Sta. Rosa — de Lannoy; Cerito — Gal-
meijer; De Ruyterkade — Craz; Gas-
parito — Canword; Sta. Helena —
Mauricio; Rif — Ellis.
BUTICA's — Brion (O) tel. 23222;
Nueva (P) tel. 12838;
VERLOF TOT BEGRAVEN — P.L.
Martijn, Baai Macolaweg 16A
GENEESKUNDIGDIENST
Stad: Dr. M.L. Petit, Penstraat 260,
tel. 1332; 2de distrikt: Dr. H.W.A.
David, Brevengat tel. 49277; 3de di-
strikt: Dr. J.M.J. Chocolaad, Soto
tel. 48090

Emmestad

MEDICAL SERVICES — Dr. Bos, tel.
4563, 2409/2289
OS/TELECOMMUNICATION — Kan-
toor open tel. 2307; N.R. de Paula tel.
0-35023, 2400.
PERSONNEL SERVICES — T.R. van
Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Gr.
Kwartier tel. 8286;
Passage (Reisbureau Maduro); A.J.
Rojer, Donderstraat 10, tel. 0-23337, 2400
MATERIALS DEPARTMENT — W.E.
Netto, Van Galenlaan 10, tel. 8276, 2400
NV CSM-SHIPS AGENCY — Zater-
dag: G.R. Monsanto tel. 8173; Zondag:
A.J.C. van Romondt tel. 0-35498, 2400
ASIENTO — Zaterdag 20.03: Surprise
package; Zondag: 20.30: Love 'n a gold-
fish bowl

Heeft U ze al gezien?

De nieuwe herenschoenen van
het bekende merk „REGENT”
Elegant en zeer comfortabel.
Het allerlaatste van de Eng-
se schoenindustrie.

Verkrijgbaar bij:

LA AURORA - Colombusstr./
hoek Prinsenstraat

Burgerlijke Stand

GEBOREN — 4 september: Jeanine
Quandus; 5 september: Junius Leoc-
cadia — Decaster; Steve Martha —
Frederick; Javeline Subaran — Co-
rasol; 6 september: Rosemarie Lou-
rens — Cleans;

ONDERTRUWD — 7 september: Pa-
blo Walter en Elka Elizabeth; Eleu-
terio Martina en Hermina Virginia;
Elram Schotborg en Aura de Leeuw;
Máximo Sophia en Angela Eugenia;
Oscar Adams en Imelda McLeod; To-
ribio Schorea en Elsa Principaal;
Gerville Richardson en Viola Corion;
Edgardo Francisca en Isidora Maria;
Eugene Sedney en Louise Sanchez;
Theodore Richardson en Louise Flem-
ing.

Kerkberichten

CURACAO zondag

H. MISSEN
Sta. Ana: 6.30; 8.00; 9.00; 19.00.
Pietermaai: 5.00; 7.00; 8.00; 9.00; 19.00.
Sta. Familia: 5.00; 7.30; 9.00; 19.00;
Coromoto: 5.00; 7.15; 8.30; 18.30; Wis-
shi: 5.00; 6.30; 8.00; 19.00; Sta. Maria:
5.00; 6.30; 8.00; 19.00; Jan Dorret: 6.00;
8.30; 18.00; Suffisant: 5.00; 7.30; 9.00;
19.00; Gr. Kwartier: 5.00; 7.15; 8.30;
18.00; Janwé: 5.00; 8.00; 19.00; Sta.
Rosa: 5.00; 7.00; 8.00; 9.00; 19.00; Mon-
tagne: 5.15; 8.30; 19.00; Westpunt:
5.00; 8.30; Lagoen: 17.00; Soto: 5.00;
8.00; 17.00; Steenrijk: 5.30; 7.00; 8.00;
19.00; Brevengat: 6.00; 8.00; 18.00;
Buena Vista: 5.00; 8.00; 19.00; Zd. Bo-
nam: 5.00; 7.30; 17.00.

NEDERLANDSE PREEK:
Pietermaai: 8.00; 9.00; Sta. Ana: 9.00;
Sta. Familia: 2e en 4e zondag 9.00;
Janwé: 8.00; Sta. Rosa: 9.00; Jan Do-
ret: beurtelings 8.30 en 18.00.

CRECHE:
Sta. Rosa 7.00; 8.00; 9.00 bij zusters;
Janwé onder de hoegmis van 8 uur
op school naast kerk.

in de week

Sta. Ana: 6.00; 6.30; 7.30; Pietermaai:
6.00; 6.30; 7.15; Sta. Familia: 6.00;
6.30; 7.50; Coromoto: 6.30 (zaterdag
7.15); Wisshi: 6.15; 7.00 (woensdag
7.30); Sta. Maria: 6.00; 6.30, woensdag
geen 6.00; zaterdag 7.00; Jan Dorret:
7.00; Suffisant: 6.00 (zaterdag 7.00);
Gr. Kwartier: 6.00; 6.30; woensdag
(7.45); Janwé: 6.30 (zaterdag 7.00);
Sta. Rosa: 6.00; 6.30 (zaterdag 7.00);
Montagne: 6.30 (zaterdag 7.00); West-
punt: 6.00 (zaterdag 6.30). Lagoen:
(donderdag 18.30); Steenrijk: 6.00; 6.30
6.30 (zaterdag 7.00); Soto: 6.30 (zater-
dag 7.00); Brevengat: 6.30; Buena
Vista: 6.15; Zd. Bonam: 6.30.

PROT. KERKDIENTEN

VER. PROT. GEM. CUR. — Kerkdien-
sten zondag 9 september: Fortkerk 9.00
uur: Ds. ter Schegget (Kinderdienst)
19.00 uur: Ds. Mijtes; Emmakerk 9.30
uur: v.m. Ds. Mijtes; 19.30 n.m. Ds.
ter Schegget. Creche tijdens ochtend-
dienst.
GER. KERK MUNDO NOBO — Lauf-
ferstraat 14;
Zondag 9 september 9.30 uur: Ds. F.
D/ Kraan Jeugdendienst; 9.00 uur: Ds.
Wiersinga; (Voorbereiding 11, Avond-
maal); Creche tijdens morgendienst.



Groene uniform vertrouwde verschijning

Jonge Wacht viert
zilveren jubileumHeilzame arbeid
door pioniers

(van onze verslaggever)

WILLEMSTAD — De Jonge Wacht
in de Nederlandse Antillen herdenkt
zondag zijn 25-jarig bestaan met een
pontificale dankdienst in de ka-
thedraal van Pietermaai en een mars
door de stad met defilé voor de au-
toriteiten bij het gebouw van Finan-
ciën.

Deze jeugdbeweging, die thans bij-
na 800 jongens omvat, werd in 1937
op aandrang van de toenmalige bis-
schop, mgr Verriet, door de fraters
van Tilburg op Curacao opgericht.
Het initiatief om de massa der jon-
gens tussen 12 en 17 jaar in een or-
ganisatie op te vangen is waarschijn-
lijk uitgegaan van wijlen pater De
Bruyn, die zich voor het jeugdwerk
in de Ned. Antillen bijzonder heeft
ingespannen. Het is wel zeker, dat de
bisschop, die in 1935 in Europa was
gewest, het voorbeeld voor ogen
stond van de Nederlandse Jonge
Wacht en de Jonge Werkman, toen
hij zijn plannen ter uitwerking voor-
legde.

Geïnstalleerd

De fraters lieten meteen uit Ne-
derland de handboeken van de Jonge
Wacht overkomen en tijdens zijn
Europees verlof volgde frater Arnoud
een leiderscursus te Soesterberg. Tij-
dens de augustusvakantie van 1937
begon de Jonge Wacht op Curacao
met haar werkzaamheden. Als dioce-
saan leider werd frater Arnoud be-
noemd. Hij was tevens hoofdlerder
van de afdeling Pietermaai. Frater
Basilius werd hoofdlerder in de pa-
rochie van Santa Ana en frater Jo-
hannes de Deo op San Mateo. In ja-
nuari 1938 werden de groepen door
de bisschop geïnstalleerd.

Hoopvol begin

Ondanks het hoopvolle begin heeft
het nog enkele jaren geduurd, al-
der Jonge Wacht haar bloeiperiode te-
gemoet ging. De eerste diocesaanlei-
der moest reeds spoedig zijn functie
voor een hogere prijsgeven. Hij werd
opgevolgd door frater Johannes Ne-

pmucenus. De groep van Santa Ana
bleek niet levensvatbaar te zijn en
werd met die van San Mateo samen-
gevoegd. Toen in Nederland de Jonge
Wacht na de oorlogsjaren niet meer
terugkeerde, zochten de hoofdleders
naar nieuwe vormen om het werk
in de Antillen meer geschikt te ma-
ken voor kernvorming. Als dan ook
nog de broeders van Dongen hun
schouders zetten onder deze vorm
van jeugdwerk en frater Lambrecht
op Bonaire deze jeugdorganisatie in-
troduceert, is het groene uniform
weltra een normale verschijning ge-
worden in de Ned. Antillen.

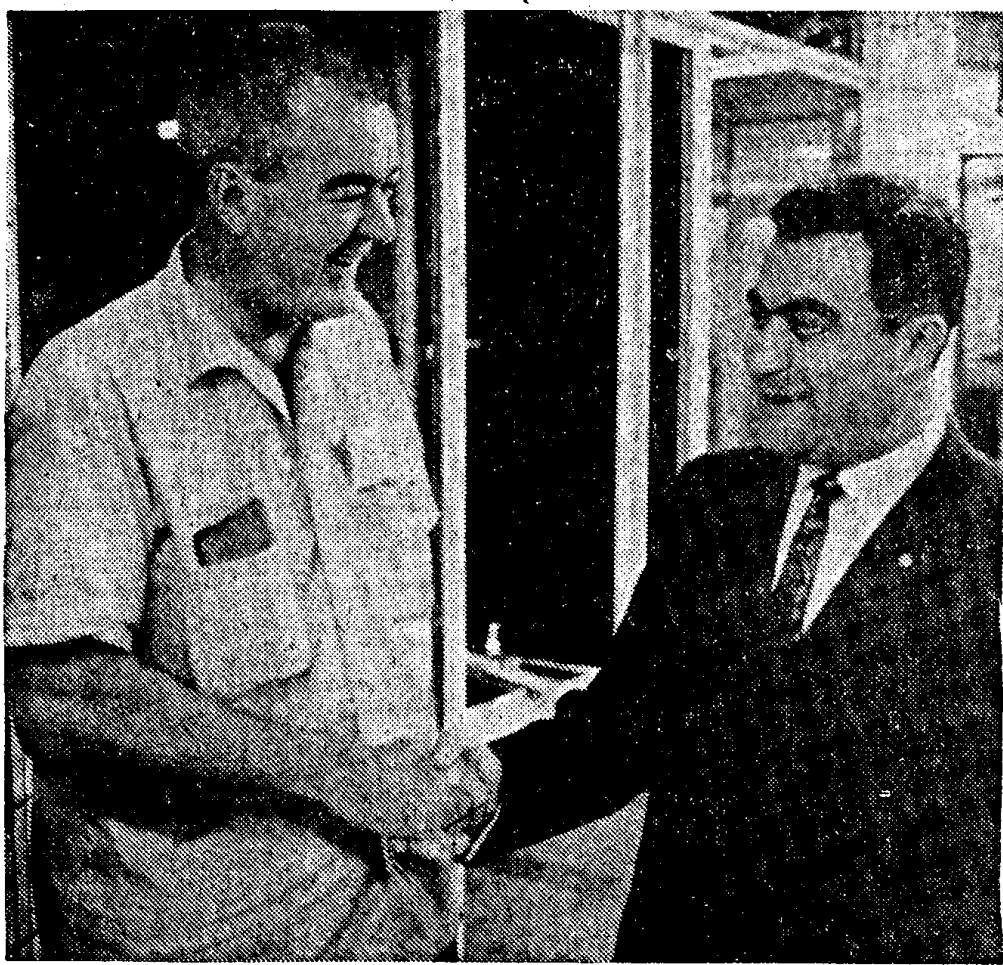
Jubilarissen

Ruim achthonderd jongens bewij-
zen dat de pioniers van 1937 niet voor-
niets hebben gevoegd. Het meren-
deel van het tegenwoordige leiders-
corps is uit de eigen beweging voort-
gekomen. Met de Jonge Wacht viert
de leiders S. F. Cathalina en J. N.
La Paz, beiden leden van het hoofd-
bestuur, hun zilveren jubileum als
Jonge Wachter.

Franse marine
brengt bezoek

WILLEMSTAD — Te Fort de
France (Martinique) gestationeerde
Franse mijnenveger „Altair” zal een
semi-officieel bezoek aan de Neder-
landse Antillen brengen. Het vaar-
tuig, dat een equipage voert van 4
officiërs, 6 onderofficiërs, en 23
korporsals en manschappen zal op 12
september omstreeks half acht de
haven binnenvaren en ligplaats kie-
zen bij de marinebasis Parera. Op 15
september 's middags 4 uur vertrekt
de Altair naar Aruba voor een een-
daags bezoek.

Gisteren arriveerde de heer John
Huhes, een z.g. travel-writer,
van de N.Y. Daily News op Cu-
raçao voor het schrijven van en-
kele artikelen op toeristisch ge-
bied. Op de foto: links de heer
Hughes in gezelschap van de
heer G. Markides, directeur van
hotel Curaçao.

Bezoek van de
Mount Mc Kinley

WILLEMSTAD — Het Amerikaan-
se marineschip Mount McKinley, dat
zoals wij reeds meldde, maandag 10
september aan Curacao een twee-
daags bezoek zal brengen, wordt om-
streeks 11 uur voor de ingang van de
haven verwacht. Een uur later zal
het vaartuig aan de Brionwerf lig-
plaats kiezen. De vlagofficiërs
schout bij nacht G. F. Pittard en ka-
pitain ter zee E. L. Schwab zullen
officiële bezoeken afleggen, verge-
zeld van de consul generaal der Ver-
enigde Staten, de heer Harris H.
Huston bij de wnd gouverneur, de
minister president en de wnd gezag-
hebber.

Verschuillende evenementen staan
de 65 officieren en 525 schepelingen
te wachten. Maandagavond wordt op
het Amerikaanse consulaat-generaal
door de heer en mevrouw Huston een
receptie gehouden ter gelegenheid
van dit vlootbezoek. Dinsdag wordt
een fototocht over het eiland ge-
maakt, waarbij voor de mannen ge-
legenheid tot zwemmen bestaat in de
Michielsbaai.

Dinsdagmiddag bestaat van 4 tot 6
uur gelegenheid voor het publiek om
het schip te bezichtigen. Woensdag-
middag om 12.30 uur vertrekt de
Mount McKinley weer uit Willem-
stad.

Gisteravond arriveerde het hockey-
team, de New Jersey All Stars,
dat een tweetal wedstrijden te Cu-
racas zal spelen.

Gevraagd voor directe indiensttreding

Caissière

M.U.L.O. diploma vereist.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan Casa Cohen, Postbus
155, met opgave van adres en eventueel telefoonnummer.

A. E. HERMANS
arts

vanaf heden ook te consulteren te Gosieweg 21 (tel. 43660)

Spreekuur: 18.30 - 19.30

alle werkdagen behalve Zaterdag.

BALLETSCHOOL ASTRIED SALAZAR

ENIG GEDIPLOMEERD BALLETERARES OP CURACAO

Voor Dames en Heren, meisjes en jongens de volgende
balletlessen:

- Klassiek
- Modern
- Jazz
- Caracere (Slavisch — Latijns — Oosters)
- Voor dames en meisjes: Rhythmische danslessen.

Speciale kleuterklas

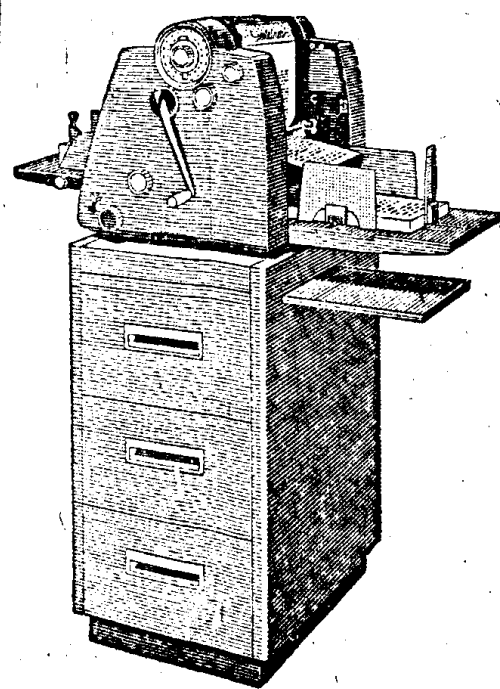
(te beginnen met 3 jaar)

Indien gewenst ook mogelijkheid tot theorielessen.

Voor persoonlijk onderhoud en nadere inlichtingen
Telefoon: 24652 van 8.00 tot 13.00 uur.

ONMISBAAR

in kantoor en winkel!!



Gestetner

IN PRIJZEN
VOOR ELKE BEURS

Model 105 F. 250.—
Model 300 F. 399.—
Model 310 Electr. F. 725.—
Model 320 Electr. F. 850.—
Model 360 Volautom. F. 1.050.—

BESPAAR MOEITE —
BESPAAR GELD
met

Gestetner

GESTETNER papier enz.

* Stencilpapier (wit)
Quarto F. 3.50
Folio F. 4.—
* Stencilpapier (gekleurd)
Quarto F. 4.50
Folio F. 5.—

DUPLICATOR INKT
F. 4.—
S T E N C I L S
2 quiers (48 velen)
F. 10.—

MARCHENA, MORON & CO. N.V.

WEST-END

Zaterdag 8.00 p.m. - Zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.

„JUDGMENT AT NUREMBERG” (JUICIO EN NUREMBERG)

Een prijswinnaar. Een film van een zeldzaam gehalte. Een

Stanley Kramer productie met lauter grote sterren

Spencer Tracy - Burt Lancaster - Marlene Dietrich - Richard

Widmark - Judy Garland - Maximilian Schell

Montgomery Clift.

Rechtspraak over Duitse rechters uit de Nazitijd, met
internationale reputaties.

f. 2.50 - f. 1.50. — Met tekst. — Kinderen geen toegang.

ALLE VRIJE TOEGANGSKAARTEN VERVALLEN.

Deze film wordt uitsluitend in WEST-END vertoond.

Zondag 4.30 p.m.

„DON'T KNOCK THE
TWIST”(Mencos y Zapateos al
ritmo del Twist)Chubby Checker - Carol Bros
Vic DanaMooie liederen zoals Paloma
Twist enz. Komt U allen er-
van genieten.

f. 1.00 - 0.50. Kind. halve prijs.

Zondag 6.30 p.m.

Sensationele vertoning

van het

„WERELD-VOETBAL

KAMPIOENSCHAP 1962”

Prachtige opnamen in Chili
van het beste voetbal ter we-
reld. De grootste voetbalar-
tisten als:

Pele - Vava - Garincha

Amarillo enz.

Een film die iedereen

moet zien.

f. 1.50 - 0.90. Kind halve prijs.

VERF?

Maar dan van betere kwaliteit, van het
gerenommeerde merk **Glidden** dus, in alle mo-
derne tinten verkrijgbaar bij.....

Richard B. de Castro — Prinsenstraat 75 - telefoon 12492



Als U van smakelijk houdt

kiest U **HEINZ**

Een klein beetje Heinz Tomato
Ketchup en Uw gerechten krij-
gen een apart aroma. Let eens
op hoe Uw favoriete vlees-
schotel dat pittige krijgt waar
U zo van houdt en hoe de
soep en al die speciale gerech-
ten nóg smakelijker worden.
Heinz Tomato Ketchup maakt
een diner tot een culinaire be-
levenis want het is gemaakt
van sappige zon-rijpe tomaten,
azijn en kruiden. Geen andere
ketchup kan met dat wonder-
lijke Heinz recept wedijveren in
fijnheid van aroma.

HEINZ
TOMATO KETCHUP

BLOEMEN

....voor elke gelegenheid iets apart en passend,
krijgt U alleen bij:

Bloemenwinkel „EL ENCANTO”, Pietermaai No. 10, tel. 12789

Abonneert U op de Amigoe

KOECKERTKWARTET in de Fortkerk

MAANDAG, 10 SEPTEMBER A.S. 8.45 N.M.

Prijs voor leden f. 4.—

niet, leden f. 5.—

*

Plaatsen verkrijgbaar bij de boekhandels Salas en van Dorp, La Bonanza en de V.G.K.S.

TOM POES EN DE NIKS



4519. — Niet ver na middernacht kon men Wammes Waggel door het duistere landschap zien lopen. De kunstenaar had zijn dorst geleest en nu was, tot zijn verbazing, het geld op.

„Zo'n miljoen is ook maar niks”, sprak hij tot zichzelf. „Het leek trouwens precies op een tientje — en tien is minder dan vijftientig en dat is geen geld voor kunst. Zodoende. En mijn verf is uitgedrukt. Weet je wat? Ik ga naar Tijn om een nieuwe schilderdoos te halen.”

Hij hield de pas wat in, want op dat moment naderde er een wandelaar, die zich met een lantaarn blijfde.

„Hallo”, zei Wammes.

„Goede nacht!”, zei de ander met holle stem. Hij hief zijn lamp omhoog en nu vertoonden zich de grauwe trekken van de bediende Joost.

„Het is prettig, dat ik u trek”, hernam de knecht. „Ik word door be-roouw gekweld, als ik zo vrijpostig mag zijn.”

„Gunst, wat mal!” riep de kunstenaar vol meergevoel. „Wil je een pe-

permuntje?”

„Dank u, nee”, zei de ander lusteloos. „Het zit dieper, met uw welnemen. Donkere hoeken grijzen mij aan. Overal zit niks. Ik voel dat ik geen rust zal kennen voordat uw schilderij vernietigd is. Kan ik het van u kopen? Mijn middelen zijn bescheiden, maar...”

„Mijn midoelen ook, hoor”, zei Waggel. „Ik heb het stukje verkocht aan Super voor een miljoen milliecenten.”

„Dat is een tientje!” sprak Joost oplevend. „Misschien kan ik dan toch tot zaken komen met deze Super. Dank u wel. Ik ga hem onmiddellijk opzoeken, als u mij toestaat.”

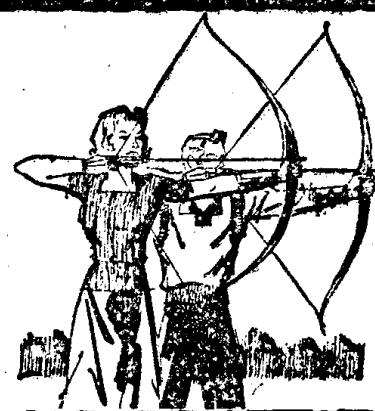
Met deze woorden hervatte hij zijn wandeling en Wammes de wandelaar. Doch niet lang. Opnieuw werd hij staande gehouden door een nachtelijke wandelaar in wie de opletende lezertjes heer Bommel zullen hebben herkend.

ERIC DE NOORMAN — DE RING VAN HONORIA



54-59. — Padmonds glimlach verdwijnt als hij de uitdrukking op Merwigs gezicht ziet en ongerust steekt hij de hand uit. „Merwig, mijn broeder... zijt ge dan niet verhuugd?” Hij aarzelt en kijkt al hulpzoekend naar de Noorman, die hem bemoedigend toekijkt. „Kom, mijn broeder”, zegt de eenogige dan. „Het hele volk der Franken wacht u.” Merwig knikt en mompelt iets onverstanebaars, waarna hij stug voor zich uitkijkt, de koning, zijn broeder, volgt. Eric perst de lippen opeen en hij vraagt zich bezorgd af wat voor gevaarlijke gedachten of mogelijk in Merwigsbrein rondspelen. Zodra de kleine ruitertroep over de top van de heuvel verschijnt, komt er beweging in de menigte Frankenstrijders, die daar in het dal verzameld zijn. Padmond in zijn rode mantel

heft de hand op ten groot en — aarzeland lijkt het — klinkt uit de k-j-gers-schare een gejuich op. Dan ontdekt men Merwig en het gejuich zwelt aan tot een donderende ovatie. Alleen Eric ziet even de uitdrukking van doffe berusting in Padmonds ogen; zo is het nu eenmaal... Hij, de één-Padmond zijn gevoelens dapper weg te werken en men is al halverwege de heuvel als Merwig die somberder kijkt dan ooit, eensklaps zijn ros inhoudt en uit het zadel springt. Zijn blik glijdt naar de Noorman, dan heft hij de hand op en het wordt doodstil en de verschrikte blik van Padmond verradt Eric, dat ook deze beseft, dat ze nu antwoord zullen krijgen op de bange vraag: eenheid of broederstrijd.



TREFFERS



Een treffer in de Amigoe.....
geén kans op missen, altijd „doeltreffend”.

Schoonheidspreparaten
en
COSMETICA
van gerenommeerde merken,
zoals: Revlon - Ponds - Cutex -
Polycolor - Chanel -
Canoe - Le Gallion - Old
Spice - Boldoot - Yar-
ley - Heure Intime etc.

La Ganga
Prinsenstraat 63, tel. 11334

NAAR SCHOOL?

* Kreukherstellend katoen
* Broadcloth —
met speciale dessins
voor kinderen

Ackerman N.V.
Breedstr. (O) - Madurostr. (P)

Scott's
BABY-SCHOENTJES
bij
BAMBI

NOW
Du Pont No. 7
Wax Wash

A car wash with
self-polishing
wax
fl. 2.25

DAVID CAPRILES & CO.
Salinja

Custom-fitted
Esterbrook
PEN

Choose your point from
Esterbrook's 32 person-
alized points.

We will fit it into the
precision-made Ester-
brook Classic Fountain
Pen of your choice!

Once you've written with
your point, you'll never
be satisfied with a sub-
stitute!

STOP IN TODAY!

Available in all better
bookshops.

**MEUBELFABRIEK
NOOYEN N.V.**
voor al Uw MEUBELEN
Rooseveltweg '62 - tel. 43700
NAAR EIGEN MODEL

Steeds het nieuwste voor Uw
woninginrichting

Hollandia
Telefoon: 35194-35533-43534
Salinja en Rio Canario

TE HUUR GEVRAAGD
een huis
met 3 of 4 slaapkamers, 2 bad-
kamers enz., in de omgeving
Mahaai, van Engelen of Da-
macor, voor direct te aanvaar-
den. Gelieve op te bellen tel.
12482 tot 6.30 n.m.

Nu verkrijgbaar.... sterk gereduceerde prijs.... 45 cent voor een groot stuk

HENO DE PRAVIA toiletzeep
Heerlijk geparfumeerd verkrijgbaar in alle Botica's en goede zaken.

Eilandgebied Curaçao

WAARSCHUWING.

De Dienst Watervoorziening verzoekt de betrokken aange-
slotenen de achterstallige waterrekeningen van vóór JULI '62
ten spoedigste ten kantore van de EILANDSONTVANGER
te willen voldoen.

Binnenkort zal een ieder die dan nog openstaande rekenin-
gen van vóór JULI 1962 heeft, schriftelijk worden opgeroe-
pen tot het regelen van de betaling.

Wordt aan deze oproep geen gevolg gegeven of aan een
eventueel getroffen regeling niet de hand gehouden, dan
wordt onherroepelijk tot afsluiting overgegaan.

De ambtenaar tijdelijk belast met
de leiding van de
Dienst Watervoorziening
M. de VREEZE, ing.

Teritorio Insular Curacao

AVISO

Servicio pa provision di awa ta suplica tur clientenan cu
tin recibonan di awa atrasa i cu mester paga ainda di luna-
nan prome cu JULI 1962 pa paga nan asina pronto posibel
na oficina di "EILANDSONTVANGER".

Pronto tur cu tin cuentan di awa di prome cu JULI 1962
habri ainda, lo ricibi un carta den cual ta pidi nan pa bin
aregla e pago.

Si haci menos causa di e yamamentu ei of no atene na e
areglonan combini, anto ta pasa inmediatamente pa corta-
mentu di comunicacion.

E empleado encarga temporalmente
cu direccion di e Servicio
pa provision di awa
M. de VREEZE, ing.

Teritorio Insular Curacao

AVISO

Servicio pa provision di awa ta hala atencion di tur clien-
tenan cu cuminsando dia 1 di OCTOBER 1962, sin ningun
otro aviso, lo pasa pa corta comunicacion di awa di tur, cu
prome cu dia 1 di OCTOBER 1962 no a paga e recibo di awa
pa luna di JULI 1962.

E empleado encarga temporalmente
cu direccion di e Servicio
pa provision di awa
M. de VREEZE, ing.

Eilandgebied Curaçao

WAARSCHUWING

De Dienst Watervoorziening maakt alle aangesloten en erop
attent dat ingaande 1 OKTOBER 1962, zonder enige nadere
waarschuwing, tot onherroepelijke afsluiting van percelen
zal worden overgegaan, waarvan de waterrekeningen over
de maand JULI 1962 niet vóór 1 OKTOBER 1962 zijn betaald.

De ambtenaar tijdelijk belast met de
leiding van de
Dienst Watervoorziening
M. de VREEZE, ing.

Rcgering van de Nederlandse Antillen Aanbesteding Stationsgebouw St. Maarten

Op donderdag, 18 oktober 1962 te 11.00 v.m. zal te
Willemstad, op Curacao, namens de Regering van de
Nederlandse Antillen worden aanbesteed ten kantore
van de Administrateur van Financiën:

„HET BOUWEN VAN EEN STATIONS-
GEBOUW MET VERKEERSTOREN OP
EEN TERREIN, GELEGEN OP HET JU-
LIANA VLEGVELD OP ST. MAARTEN -
NEDERLANDSE ANTILLEN”.

Het bestek met tekeningen in 10 bladen en het in-
schrijvingsbiljet zijn tegen betaling van Naf. 25.—
(N.A. crt.) of Hf. 50.— (Ned. crt.) verkrijgbaar:

op Curacao:

Bij de Administrateur van Financiën te
Willemstad.

op St. Maarten:

Ten burelen van de Gezaghebber van het ei-
landgebied de Bovenwindse Eilanden.

in Nederland:

Bij de N.V. Naco, Nederlands Ontwerp-bu-
reau voor Luchthavens, Jan van Nassau-
straat 115, te 's Garvenhage.

Het bestek ligt ter inzage op bovenvermelde adressen.
Inlichtingen worden op St. Maarten verstrekt op 5 ok-
tober 1962 om 11.00 uur v.m. door de N.V. Naco voor-
meld, in de directieket op het vliegveld Juliana.

De staat van inlichtingen zal na gereedkomen aan ge-
gadigden worden teruggezonden.

De Administrateur van
Financiën.

Gevraagd voor onmiddellijke indiensttreding vrouwelijke administratieve kracht

zelfstandig kunnende werken.

Geboden wordt:

prettige werkkring, salaris naar bekwaamheid.

*

Sollicitatiebrieven met volledige inlichtingen te richten aan
het bureau van dit blad onder No. 6234.

HET RODE KRUIS HEEFT BIJ:

- EDWARDS, HENRIQUEZ EN CO'S BANK N.V.
- HOLLANDSCHE BANK-UNIE N.V.
- MADURO EN CURIEL'S BANK N.V.

een rekening:

„Rode Kruis Actie 1962”

geopend.

Helpt het Rode Kruis helpen!

Te huur gevraagd per 1 december a.s.
ONGEMEUBILEERD WOONHUIS
gelegen op goede stand.

Aanbiedingen aan het bureau van dit blad onder No. 6253.

Handelszaak met hoofdkantoor op Curacao en vestigingen
in omliggende landen zoekt voor Curacao voor zo spoedig
mogelijk

Hoofdboekhouder

liefst met S.P.D. diploma

Brieven met vermelding van opleiding en ervaring te rich-
ten onder letter „XZ” aan het bureau van dit blad.

HOTEL CURAÇAO INTERCONTINENTAL

Sunday, September 9:
BUFFET BRUNCH
on the terrace by the pool you
can eat all you want for only
Cfl. 5.50; children up to ten
Cfl. 4.— (incl. service charge).
Our Weekend Specialty:
for Saturday and
Sunday dinner
T-Bone Steak Maison
French Fries
Mixed Salad with choice of
dressings.
Cfl. 7.—
plus 10% service charge

Gevraagd voor terstond:
**DAME VOOR ADMINIS-
TRATIEVE WERKZAAMHEDEN**
Vereisten: tenminste Mulo- en
typediploma, enige kennis van
boekhouden, ongehuwd en
liefst met enige jaren kan-
toorervaring.
Brieven met recente pasfoto,
die zal worden geretourneerd
onder nr. 6253 bureau van
dit blad.

„Let true love begin”

la bonanza

Abonneert U op de Amigoe

Toerwagen deed intrede op Aruba

Nieuwe regeling personenvervoer

ORANJESTAD — Het Bestuurscollege heeft de leden van de Eilandsraad een geheel nieuwe ontwerp voor een eilandsverordening houdend regelen ten aanzien van het vervoer van personen met motorrijtuigen, doen ontkomen. Het bestuurscollege is van mening, dat gezien de vele wijzingen welke in de huidige verordening zouden moeten worden aangebracht, het beter is een geheel nieuwe verordening te ontwerpen, die aan de eisen des tijds zal beantwoorden.

Toerwagen en losse verhuur

Doordat op Aruba zijn intrede heeft gedaan de zg. toerwagen d.w.z. vervoermiddel, waarmee ten behoeve van toeristen en andere „tours“ worden gereden, moet deze verordening hierin ook voorzien.

Daarnaast heeft zich ontwikkeld het nuttuit van het verhuuren van auto's zonder chauffeur.

Het bestuurscollege is van mening, dat in het kader van de materie, die de aangehaalde eilandsverordening beoogt te regelen, voorschrijft ten aanzien van een en ander

niet achterwege mogen blijven. Voorts zijn in de praktijk punten naar voren getreden, waaromtrent voorzieningen gewenst zijn. In de ontwerp verordening is artikel 3 het basisverbod, waarop deze regeling rust. Het verbiedt zonder vergunning beoogt te regelen, voorschrijft vergoeding als beroep, nevenberoep, bedrijf of nevenbedrijf met een motorrijtuig personen te vervoeren.

De commissie openbaar personenvervoer, zoals deze thans bestaat zal een nieuwe naam krijgen, „de commissie personenvervoer“. Zij bestaat uit zeven leden, terwijl de secretaris geen lid is.

Drie leden der commissie vertegenwoordigen de houders van vergunningen of organisaties van deze Nite meer voorgeschreven is, dat een of meer van deze leden door bepaalde organisaties zullen worden voorgedragen. De gekozen redaktie maakt het o.m. mogelijk, dat ook ongeorganiseerde houders van vergunningen door middel van een vertouwensman in de commissie vertegenwoordigd zullen worden. De commissie is, evenals de huidige, een adviesorgaan.

Pater Römer besprak C.U. verzekeringen

ORANJESTAD — In het kantoor van de gezamenlijke besturen van de Credit Unions op Aruba werd woensdagavond een vergadering gehouden. Als gast was uit Curacao overgekomen, pater dr. A. Römer, die de aanwezigen uitvoerig vertelde over zijn recente reis naar Amerika en Europa.

Prinses Wilhelmina dankt O.V. te Aruba

ORANJESTAD — Het bestuur van de Oranje Vereniging Aruba ontving een schrijven van mevrouw J. Gedeon, particulier secretaresse van prinses Wilhelmina. In dit schrijven brengt zij namens prinses Wilhelmina de bijzondere dank over voor de telegrafisch gezonden gelukwensen ter gelegenheid van haar 82ste verjaardag. Deze vriendelijke attentie werd, aldus het schrijven, door de prinses zeer op prijs gesteld.

Curacaos toneel in C.C. te Aruba

WILLEMSTAD. — De opvoering van drie één-acters door de toneelgroep Pro Arte Escenico onder leiding van Eddie Pieters hedenavond in het Cultureel Centrum zal ruim twee uren in beslag nemen. Tijdens de decorwisseling tussen het eerste en tweede stuk zal een declamatie-nummer worden gegeven. De stukken welke werden opgevoerd, leverden veel succes op, zowel op Curacao als op Bonaire.

Peru is grootste vismeelproducent

DEN HAAG (ANP). — In een door het ministerie van Buitenlandse Zaken van Peru in het „Boletín Informativo“ gepubliceerd artikel wordt er op gewezen, dat Peru in 1961 met een productie van 839.818 ton de eerste plaats in de wereld heeft ingenomen voor de productie van vismeel, gevolgd door de V.S., Japan en Noorwegen. 75% van de totale uitvoer wordt opgenomen door Nederland, de V.S. en Engeland. In Peru zelf neemt de uitvoer van vismeel de vierde plaats in, na die resp. van koper, katoen en suiker, terwijl de waarde van deze uitvoer ongeveer 1400 miljoen soles (200 miljoen Ned. gld.) bedraagt.

Sociedad Bolivariana kreeg damesafdeling

Oranjestad — Tijdens een op donderdagavond gehouden bijeenkomst in de Sociedad Bolivariana te Oranjestad werd het bestuur samengesteld van de damesafdeling van de Bolivariana. Zoals bekend, deelde de heer Jorge de Castro tijdens de viering van het 25 jarig bestaan mede,

ARUBA Agenda

KANTOOR AMIGOE DI CURACAO — Havenstraat 7 tel. 1233.
— In spridgevallen na kantoor tijd tel. 2950

ATERDAG

BIOCOPEN — Oranjestad: De Veer 8.30: Return to Peyton Place; Rialto 8.30: Last of the badmen; Santa Cruz: Aurora 8.00: The moonraker; San Nicolas: Principal 8.00: The house of the seven Hawks; Savaneta 8.00: Canyon River; Wachtregeling dokters: Santa Cruz Savaneta en San Nicolas: L.A. Hartman: Oranjestad en Noord: C.v.d. Bill: Verloskundigen: Zr. Gibbs 1335; Wit/Gele Kruis: Oranjestad: Zr. Emalda Santa Cruz: Zr. Lodovico: Paradera: Zr. Felicitas San Nicolas: Zr. Perpetua; Nachtdienstweek: Botica Oduber Cultureel Centrum 8.15: Eddie Pieters: i su Cuadro di Comedia; Wilhelmina Stadion 8.00: Opening AVB voetbalcompetitie hoofdklasse.

ZONDAG

BIOCOPEN — Oranjestad: De Veer 8.00: Last of the badmen; 8.30: Return to Peyton Place; Rialto 5.45 Tarzan triumphs; 8.00: Last of the badmen Santa Cruz: Aurora 6.00: Tarzan and the Mermaids; 8.00: The moonraker; San Nicolas: Principal 6.00: Tom and Jerry; 8.00: Can — Can; Savaneta 6.30: Hey, let's twist; 8.00: Strangers when we meet;

Kerkberichten

ARUBA zondag

H. MISSEN

Noord: 5.00; 7.00; 8.30 en 18.00; Oranjestad: 6.00; 7.15; 8.30; 17.00 en 19.00; Dakota: 6.00; 8.00 en 19.00; Paradera: 5.00; 8.30 en 18.00; S. Cruz: 5.00; 6.30; 8.00 en 17.30; Sabaneta: 5.00; 7.15 en 9.00; Brasil: 6.00; 8.00 en 19.00; San Nicolas: 5.00; 6.15; 7.30; 8.30 en 17.00.

NEDERLANDSE PREEK:

Oranjestad iedere zondag 8.30; Dakota: iedere zondag 19.00; San Nicolas: te zond v.d. mnd.: 8.30.

IN DE WEEK:

Noord: 6.30; Oranjestad: 6.00; 6.30 en 7.00; elke vrijdag een avondmis om 19.00; Dakota: 6.30 (zat. 7.00); Paradera: 6.30 (zat. 7.00); S. Cruz: 6.00; 6.30 (zat. 7.00); Savaneta: 6.30; Brasil: 6.30; San Nicolas: 5.00; 6.30 en 7.00; elke woensdag een avondmis om 19.30.

EILANDGEBIED ARUBA

Openbare aanbesteding (Veterinaire dienst)

Het hoofd van de veterinaire dienst op Aruba zal op 24 September 1962 des voormiddags 09.30 uur op zijn kantoor in het openbaar aanbesteden:

de levering en installatie van een airconditioningsinstallatie voor het kantoorcomplex van de Veterinaire dienst op Aruba.

Een omschrijving van deze levering en werkzaamheden zijn met ingang van heden op zijn kantoor verkrijgbaar tegen betaling van Naf. 2,50 per exemplaar.

Oranjestad, 8 September 1962

Het hoofd van de Veterinaire Dienst op Aruba,

E. J. van der Kuip.

N.V. Aruba Drukkerij

vraagt een geroutineerde

drukkerij-binder

Sollicitaties, bij voorkeur persoonlijk, met opgave van referenties, aan haar kantoor Nieuwstraat 34, Oranjestad.

Cursus Engels L.O.

2e jaar voor examen 1963
aanvang Maandag 10 september, 5.00 uur.
1e jaar voor examen 1964
aanvang Woensdag 12 september, 5.00 uur
*

Aanmelding nieuwe cursisten: voor aanvang der lessen. Alle lessen worden gegeven in het Dominicuscollege te Oranjestad.

BEKENDMAKING

Vanaf heden, is de Heer

E. B. E. RODRIQUEZ

NIET meer bij de Firma
JAN BODEGOM Aruba N.V.
werkzaam.

Aruba, 8 September 1962.

Disconto Canada werd verlaagd

OTTAWA (RTR). — Met ingang van 7 september is het officiële bankdisconto van Canada van 6% tot 5½% verlaagd. De maatregel kwam enkel uren na de publicatie van officiële statistieken, waaruit bleek, dat de Canadese goud- en dollarreserves in augustus met 216,2 miljoen dollar zijn toegenomen.

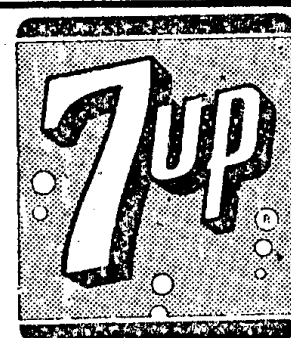
Beursoverzicht

NEW YORK (ANP). — De heersende internationale spanningen en overwegingen met het oog op het weekeinde hinderden gisterenmorgen de New Yorkse Effectenbeurs, toen zij probeerde het herstel van de koersdalingen na Labour Day van eergisteren uit te breiden. De meeste kopers waren voorzichtig bij het aangaan van verplichtingen, hoewel zij nog steeds gunstig gestemd waren over de goedkeuring van het belastingherzieningsontwerp van de regering door de senaat en over de opmerkelijke positie der beurs. Bescheiden winstnemingen en andere verkopen waren voldoende om ervoor te zorgen dat de beurs een bescheiden beëindiging van overwegend fractionele verbeteringen te zien gaf.

De internationale spanningen kregen tijdens de middaghandel sterker de aandacht doordat president Kennedy het Congres om de bevoegdheid vroeg 150.000 man reservepersoneel in dienst te roepen als de toestand dit nodig maakt. Deze bekendmaking trok enkele verkopen aan, die vooral de Groeifondsen troffen en de noteringen daarvan met meer dan drie punten deden dalen. Het grootste deel van de koersen bewoog zich binnen fractioneel gewijzigde grenzen. Tegen het slot namen afwikkelingen van posities met het oog op het weekeinde toe, maar er kwam hierdoor geen verandering in het beeld van de handel. De beurs sloot met fractionele koerswijzigingen naar beide zijden. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1221, waarvan hoger 462, lager 496 en onveranderd 263. De aandelenomzet was 2.890.000 stuks. De obligatie-omzet 4.150.000 dollar.

BEURS VAN NEW YORK

Al Co	50 1/2	Dupont	201 1/2	Rep Steel	31 1/8
Amerade	90 7/8	Western	28 1/4	Reynolds	44 1/4
Am. T and T	111	Ford	42 3/4	Royal Dutch	39 1/8
Anacanda	39 1/2	Gen Elec	66 3/4	Shell Oil	31 3/4
Bethlehem	31 1/8	Gen Motors	53 5/8	Sperry Rand	13 5/8
Boeing	39 3/4	IBM	382 1/4	Stand Cal	59
Brit Am Oil	28 1/4	Int Nickel	62 1/4	Stand NJ	52
Can Pac	20 1/2	Jones	45	Tex Instr	70 7/8
Cat Pili	34 3/8	KLM	13 3/4	20th Con Fox	22
Chrysler	58 5/8	Lehigh	7	US Steel	42 1/2
Col Gas	26 1/8	Nat Cash	79 1/8	Westingh	27 3/8
Douglas	24 1/2	NY Cor	14 3/8	Dow Jones	600.66



NU... op ARUBA
VICTORIA BOTTLING CO.
San Nicolas, telefoon 5192
op Curacao:
MERCURIUS TRADING
CURACAO N.V.
Telefoon 24168

EEN GROOT HUIS?????

EEN KLEIN HUIS?????

EEN VILLA?????

Wij adviseren U gaarne en... de prijs zal U zeker meevallen.

ARCU N.V.

Telefoon 2800

Geen zoek meer naar hamer, nijptang, schroevendraaier, schaaft, spijkers, meetlat, boor, enz, enz, wanneer U de 29-delige GEREED-SCHAPSKIST koopt voor f. 77.25 bij Aruba's eerste en modernste Bouwmaterialen en Hardwarestore **MARIO S. ARENDS N.V.** Wilhelminastraat 40 Oranjestad, telefoon 1174

GETROUWD

TOON GADELLA

en

CARMEN LOUISE EVERY

Oranjestad 8 September 1962

Toekomstig adres: Ponton 66

VERLOOFD

JOHN ROLAND EVERY

en

RITA DORRESTIJN

8 September 1962

HARDENBERG, Ned., Kruserbrinkstraat 20

SCALA

Zaterdagavond 15 September de bekende en onovertroffen

RIJSTTAFEL

Maakt Uw reservering tot en met Vrijdag 14 September a.s.

Telefoon: 1762

Het monument voor wijlen Juan Enrique Yrausquin zal een uiterlijk teken zijn van onze dankbaarheid.

Toont Uw dankbaarheid met de daad.

Stort daarom vandaag nog Uw bijdrage op een der plaatselijke banken of teken in op een der intekenlijsten.

Stichting Monument Juancho Yrausquin.



Bescherm Uw kinderen met

MEXANA

POEDER

MEXANA poeder zorgt er

voor dat natte luiers Uw

baby niet schaden.

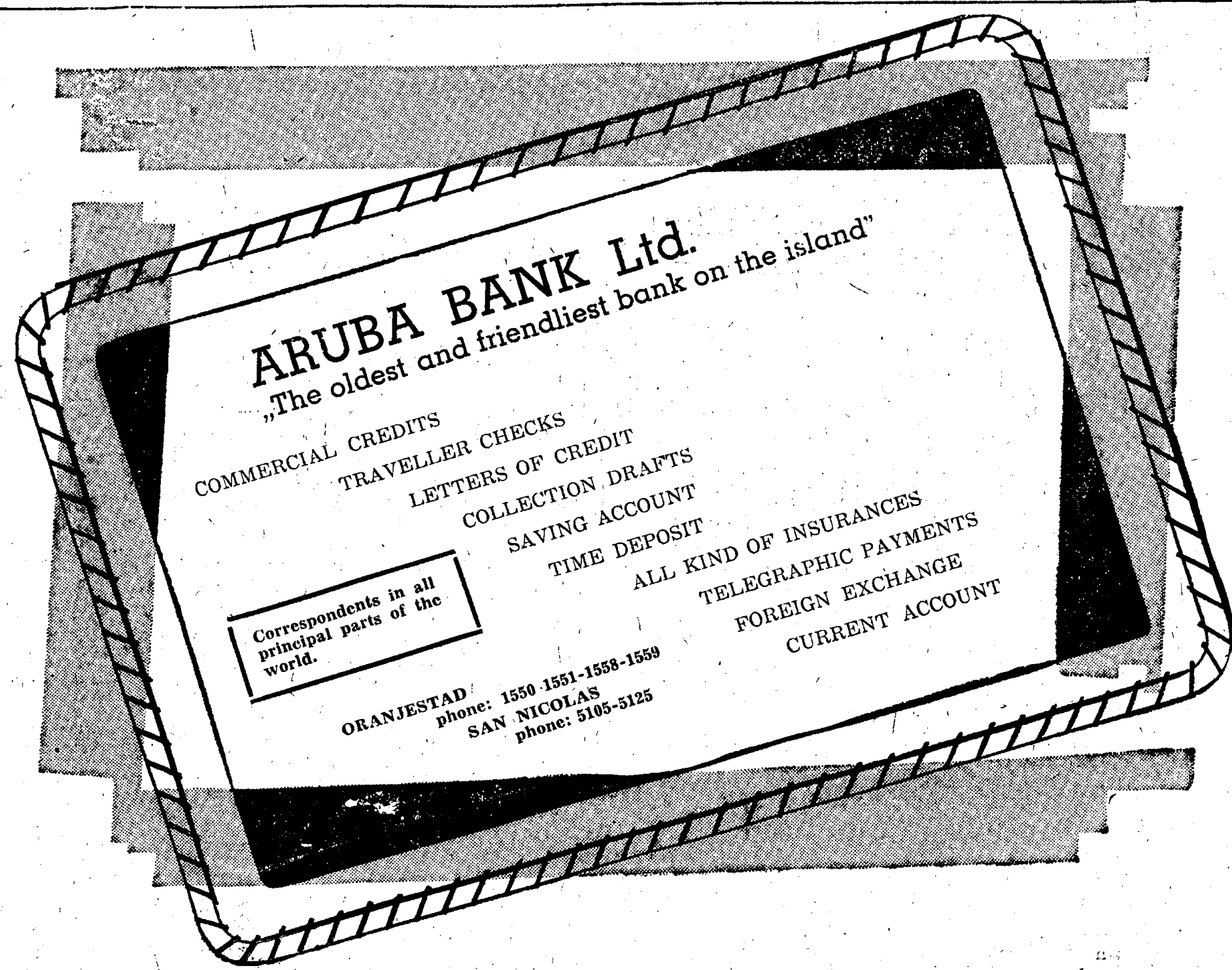
MEXANA poeder is uitste-

kend tegen rode hond.

NEUTROGENA is niet zómaar een zeep, die alleen maar reinigt.

NEUTROGENA ZORGT WERKELIJK VOOR UW HUID!

Deze alkalivrije zeep verzacht zonnebrandpijn, beschadigt zelfs niet de leerste huid, maakt de haren niet dof, verwijdert lichaamsgeuren en houdt zelfs Uw tanden schitterend wit, zelfs als U veel rookt en prikkelt de oogleden niet.



Door 8-0 zege op Antillen kansen Ajax hoog

Waarschijnlijk verliest Willem II eerste plaats

ZWARE PARTIJ AJAX VS. VOLENDAMMERS

Na een wat aarzelende start, waarbij alleen de betalende clubs in actie kwamen, draait vanaf zondag weer de volledige K.N.V.B. competitie, met junioren, senioren, aspiranten en alles wat daarbij hoort. Twee weken hebben de rasechte amateurs bij de semiprofs de kunst kunnen afkijken. Nu is het voor hen tijd het geleerde in de praktijk te brengen tot meerdere glorie van elftal en vereniging. Het amateurvoetbal staat in Nederland de laatste jaren niet meer zo in de belangstelling, maar het is goed eens de aandacht te vestigen op de honderdduizenden, die zondag aan zondag naar de velden trekken om vreugde te beleven aan hun sport... met wellicht ergens in het achterhoofd het idee nog eens zo goed worden, dat men mee kan komen in het grote voetbal. Zonder de honderden amateurclubs, die kweekplaatsen van jong talent, zou het semi-profvoetbal in Nederland ten dode opgeschreven zijn.

Fortuna 54 tegen NAC

Ook de competitie van de betalende clubs verdient dit seizoen echter alle aandacht. Er zijn pas twee wedstrijden gespeeld en reeds in geen enkele club in de ere-divisie meer zonder puntenverlies. Als de voortekenen ons niet bedriegen, zal het Rotterdamse Feijenoord het heel moeilijk krijgen om voor de derde achtereenvolgende maal de landstitel te veroveren. Door de 8-0 overwinning van het Nederlands elftal op de Antillen staan de papieren van Ajax plotseling hoog genoteerd. Want was de Nederlandse zege niet in de allereerste plaats 'n persoonlijke triomf van de Ajax-spelers, die alle acht doelpunten scoorden en verder middenvoor Kruiver — De enige niet-Ajacie in de voorhoede — zo in hun combinaties oversloegen, dat de Feijenoorder in het stuk helemaal niet meer voorkwam? Ajax, dat 'n zondag een beetje ongelukkig gelijkspel tegen Feijenoord, komt reeds zondag voor de vuurproef te staan, doordat men Volendam in eigen huis tot overgave zal moeten dwingen. Vorig jaar kregen de Amsterdammers in het vissersdorp de schrik van hun leven, toen de plaatselijke grootheden onder aanvoering van Dik Tol en aangemoedigd door de complete bevolking een eclatante 4-0 zege behaalden. Zover zal het nu wel niet komen, maar dat Ajax aan de komende ontmoeting in Volendam zo zwaar tilt als aan die van 'n zondag in Rotterdam, lijkt een uitgemaakte zaak.

Feijenoord

Feijenoord, dat tot dusverre bepaald niet de indruk heeft gewekt de nationale concurrentie als lastige vliegen van zich af te kunnen schudden, krijgt het oppervlakkig gezien in Amsterdam tegen Blauw Wit niet moeilijk. De Amsterdamse stadionclub heeft goalgetter Wim Bleyenbergh verkocht en plukte daarvan vorige week met een 7-1 nederlaag tegen Enschede de vruchte vruchten. Het ligt echter voor de hand dat de hoofdstedelingen alles op haren en snaren zetten om de herinnering aan dat pak rammel uit te wissen. Daarbij komt nog dat Feijenoord een paar dagen later alweer het eerste duel aangaat om de Europese beker, namelijk in Geneve tegen Servette en bij die gelegenheid zeker niet zal willen uitkomen met een stel halffitte spelers. Blauw-Wit is dus bij voorbaat lang niet kansloos tegen de „Golden Boys“, van wie Coen Moulijn er tot dusverre wat onwennig blijiep en de uit Italië teruggekeerde Kruiver nog steeds niet heeft kunnen imponeren.

Het zuiden

Willem II, de verrassende koploper gezien de matige resultaten in vriendschappelijke wedstrijden tegen Belgische clubs zal waarschijnlijk zondag van de eerste plaats verdreven zijn. De Boscchenaren moeten uitspelen tegen MVV en de Maastrichters willen in de vreemde nog wel eens verliezen maar op eigen terrein staan zij hun mannetje, zodat er voor Willem II hoogstens een gelijkspel inzit. Sparta uit Rotterdam heeft een goede kans de leiding over te nemen. De kasteelbewoners spelen op eigen veld tegen DOS, dat in uitwedstrijden meestal weinig imponiert. Fortuna 54 en NAC zijn beide nog ongeslagen, maar voor één van hen zal daar wellicht een einde aan

komen, nu zij elkaar in Breda ontmoeten.

Wat de overige wedstrijden in de ere-divisie betreft, zal SC Enschede waarschijnlijk wel van het gemakkelijker te beïnvloeden Vollewijkers winnen, kan ADO in Den Haag de eerste winstpunte boeken, via een zege op debutant Heracles en zal GVAVA-PSV een ontmoeting worden waarbij de krachtverhouding in evenwicht zal blijven.

Voorspelling

De Sportkroniek, het officiële blad van de Kon. Ned. voetbalbond voorspelt de uitslagen van de over-



BABA SY WINT TOERNOOI LUIK

LUIK (ANP) — De Senegalees Baba Sy heeft het vandaag in Luik geëindigde kandidaten-toernooi om de wereldtitel dammen gewonnen en zal nu volgende jaar in een tweekamp van 20 partijen uit mogen komen tegen wereldkampioen Isar Koepman (Russland).

Reeds na de voorlaatste ronde was het duidelijk, dat Baba Sy de beste kansen op de zege had. Hij stond in punten gelijk met de Fransman Hissard en De Jong, doch deze twee kwamen in hun laatste partij tegen elkaar uit. De Jong deed verwoede pogingen om alsnog de gedeelde eerste plaats te bereiken, maar slaagde niet. Na een Roosenburg-opstelling verkreeg hij groeiend voordeel, dat echter na een slopend gevecht niet doorslaggevend bleek te zijn.

Baba Sy liet zich de ongedachte kansen, om alleen als eerste te eindigen, niet ontgaan. Hij liet de Surinaamse Valois Smith op fraaie wijze in een val lopen. Baba Sy scheen namelijk een schijf te zullen verliezen,

ge wedstrijden, die op het tofotofotomulier voorkomen als volgt: Go Ahead — DHC: gelijkspel; Excelsior — SHS: overwinning voor de gasten; Limburgia — Roda Jr.: overwinning voor de thuisclub; Alkmaar — Heerenveen: overwinning voor de thuisclub; Leeuwarden — Bequick: gelijkspel en Wilhelmina — Hermes DVS: overwinning voor de gasten.



SCHAKEN I 1

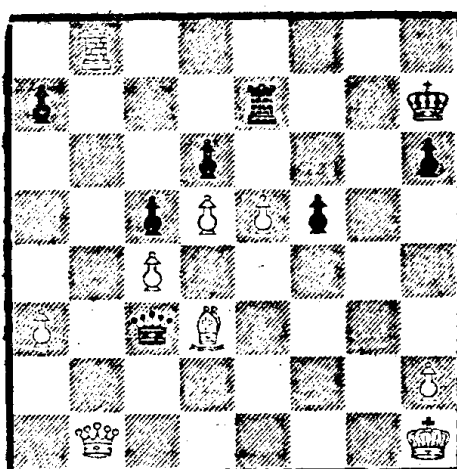
(Van onze schaakmedewerker W. J. Muhrling)
In Havana heeft de wereldberoemde Argentijnse grootmeester Miguel Najdorf een schitterende overwinning bevochten door als overwinnaar te eindigen in het sterk bezette Capablanca herdenkingstoernooi.
Najdorf, die vooral grote vermaardheid verworven heeft als blindspeler in simultaanwedstrijden, begon het toernooi met twee nederlagen, doch liet daarna geen steek meer vallen. Zijn grote concurrenten waren de Russische kampioen Spassky, de Russische grootmeester Pologajevsky en de ex-wereldkampioen Smyslov. Najdorf speelde dit toernooi als in zijn beste jaren. Zijn partijen mochten vooral uit door een perfecte strategische behandeling en een brillant combineren.
Hieronder volgt de totaal-uitslag van dit toernooi en één van Najdorfs beste partijen.

Najdorf schitterde in Havana

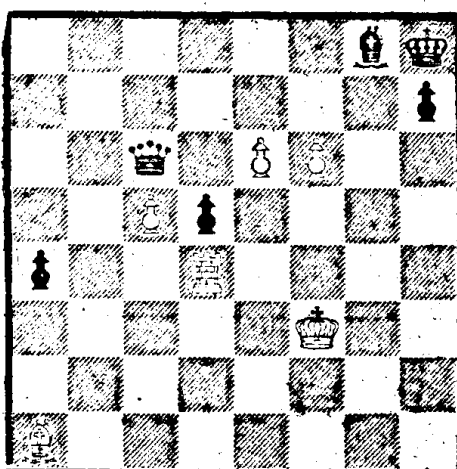
1. Najdorf 16½; 2-3 Spassky en Pologajevsky 16; 4-5 Smyslov en Gligoric 15½; 6. Jokov 14½; 7-8 Pietzsch en Haag 13; Ciocaltea 12½; 10. Guinard 11; 11. Pachman 10½; 12. Cobo 10; 13. Matanovic 9½; 14. Perez 8½; 15-16 Jimenez en Gonzalez 8; 17. Millev 7½; 18. de Greiff 7; 19. Ortego 5½; 20. Sieco 5; 21. Alvarez 4½; 22. Garcia 3½.
Wit: Najdorf (Argentinië)
Zwart: Matanovic (Joegoslavië)
Gespeeld in het Capablanca-herdenkingstoernooi te Havana 1962.
Hromadka-verdediging.
1. d2-d4, P8-f6 2. c2-c4, c7-c5, 3. d4-d5, d7-d6 4. Pbl-c3, g7-g6 5. e2-e4, Lf8-g7 6. Pgl-f3, 0-0 7. Lf1-e2, e7-e5 (Een vrij moderne voortzetting, waarmee vooral geëxperimenteerd werd op het candidatentoernooi te

Amsterdam 1956. Vooral Petrosjan was een fervent voorstander van dit systeem)
8. Lc1-g5, h7-h6
(De theorie schrijft voor 8...P8 om vervolgens met 9...Pc7 eventueel naar te sturen op b7-b5)
9. Lg5-h4, Dd8-c7
(Uit de penning)
10. P13-d2
(Een belangrijke hergroepering. Het koningspaard wordt ingeschakeld bij een komende actie op de damevleugel en verder wordt f2-f3 en Lh4-f2 voorbereid om een vijandelijke tegenaanval op de koningsvleugel de wind uit de zeilen te nemen)
10...P16-e8 11. f2-f3, f7-f5
(In principe is de zwarte strategie onjuist. Zwarts kansen liggen op de andere vleugel. De wijze, waarop Najdorf de foutieve planvoering afstraft, is bijzonder instructief. Hij breekt door op de damevleugel, paart de zwarte koningsaanval waardoor pion g6 dodelijk verzwakt wordt.)
12. a2-a3, Lg7-f6 13. Lh4-f2, Dc7-e7 14. Dd1-c2, P8-g7 15. b2-b4, P8-d7 16. Pd2-b3, b7-b6 17. b4xc5, Pd7xc5 18. Pb3xc5, b6xc5 19. Tal-bl, Lf6-h4 20. 0-0, Lh4xf2+ 21. Tflxf2, f5xf4 22. Pc3xe4, c8-f5 23. Ld2-d3!
(Najdorf voert zijn plannen logisch en consequent uit)
23...Ta8-b8 24. Dc2-c1!
(Dreigt 25. Tflb2)
25...Tb8xb1 25. Dc1xb1, Kg8-h7 26. T12-b2, T18-f7 27. g2-g4!, Lf5xe4 28. Ld3xe4.
(Strategisch is zwart volkomen overspeeld. Najdorf heeft nu alle troeven in handen).
28...Dc7-f8 29. Tb2-b8
(Op 29...T18 volgt natuurlijk 30. Lg6+).
29...Pg7-f5
30. g4xf5, g6xf5 31. Ld4-d3, e5-e4 32. f3xc4, T17-e7 33. Kg1-h1, D16-c3 34. e4-e5!
(Een fraaie slotzet. Op 34...T65: be-
list nu zowel 35. Lf5+ als 35. f6-f7+ Df8-g7+ 7. Kg1-h2!, Dg7val
b7-f8 mat (Jevrejnov)

Zwart gaf zich gewonnen.
Slotstelling na 34. e4-e5!!



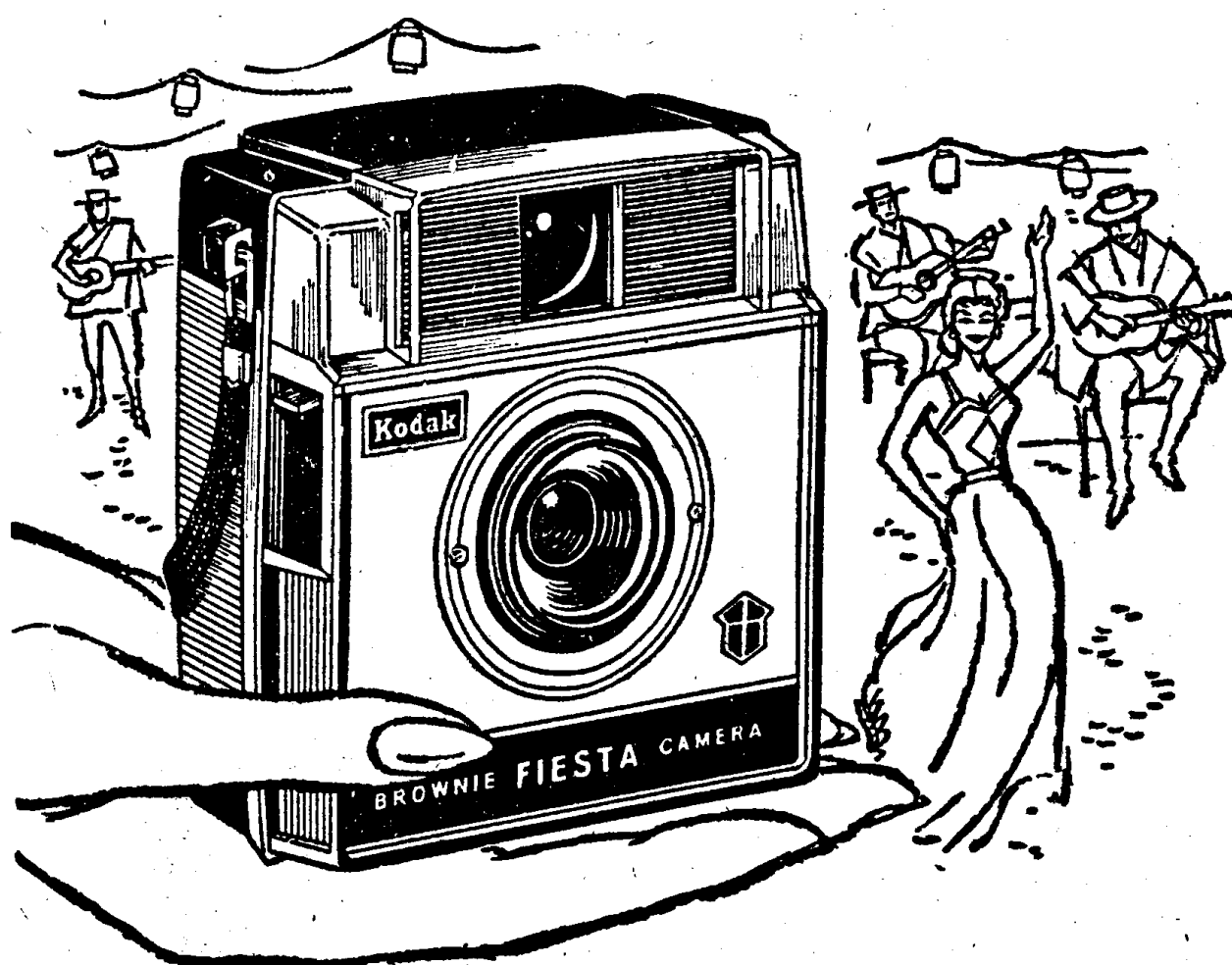
De onderstaande stelling is een triomf van verbeeldingskracht. De winstvoering is bepaald uniek, omdat het demaskeren van de witte loper gepaard gaat met een serie vijandelijke schaaks. De knock-out, tenslotte, is verbluffend door zijn eenvoud.



Wit aan zet en winst! en hoe!!
Oplossing: 1. Td4-e4!! d5xe4+ 2. Kf3-g2! e4-e3+ 3. Kg2-g1, Lg8-f7 4. e6xf7, Dc6xc5 5. f7-f8 D+ 6. Dc5xf8 6. f6-f7+ Df8-g7+ 7. Kg1-h2!, Dg7val
b7-f8 mat (Jevrejnov)

KODAK Brownie fiesta

Slechts Fl. 11.90



U hoeft alleen maar op het knopje te drukken.
Resultaat: prachtige foto's en slides.

Dit kleine wonder heeft geen ingewikkelde technische snufjes of gecompliceerde instructies. U kunt er op gemakkelijke wijze geslaagde foto's mee maken.

Het enige wat U doet is richten en op het knopje drukken. Dat is alles! Vanaf de eerste keer dat U dit toestel gebruikt krijgt U scherpe foto's — zwart-wit, kleurenfoto's of slides — 12 opnamen per rolletje.

U kunt de Brownie FIESTA overal meenemen omdat hij zo licht en makkelijk tedragen is. En U zult trots zijn

op de foto's die U met de KODAK BROWNIE FIESTA maakt. Komt U vandaag eens langs bij EL LOUVRE Uw Kodak dealer. Vergeet niet de Kodak film — 's werelds beste film voor kleuren of zwart-wit.



EL LOUVRE
HEERENSTRAAT 12 — TEL. 12087

Slechts één elftal op het veld

DEN HAAG (ANP) — De Nederlandse dagbladen hebben veel aandacht besteed aan de voetbalwedstrijd van woensdag in Amsterdam. Hier volgen enige Nederlandse persstemmen over de wedstrijd Nederland-Ned. Antillen, die in een 8-0 nederlaag voor laatstgenoemd elftal eindigde.

Nwe Rott

„Deze wedstrijd was nogal eenzijdig en men vraagt zich misschien dan ook af op welke feiten de president van de Nederlands Antilliaanse Voetbalbond de heer M. Maduro, de mening baseert, dat dit Nederlandse elftal in Curacao geen voet aan de grond zal krijgen“.

Telegraaf
„Men doet er verstandig aan deze

wedstrijd verder te laten voor wat het was; een geanimeerd gezelschapsspelletje met een onberispelijke mogelijkheid om het slecht verdedigende Antilliaanse doel van alle kanten te belagen. Men zal er bovendien goed aan doen het publiek een dergelijk

NEDERLANDSE PERSSTEMMEN

onbevredigend tafereel in het vervolg te besparen. Waarmee dan tevens onze rijksgenoten van een dergelijke blamage verschoond zullen blijven“.

Parool
„De enigszins optimistische gedach-

ten van de voetballers van Curacao en Aruba zijn op de meest afschuwelijke wijze gelochenstraf door 'n Nederlands elftal dat zelden goed voetbal gebruikte om de tegenstanders haar deze enorme nederlaag te drukken. Acht-nul, het koningschap van één-oog over elf op voetbalgebied praktisch volslagen blinden. Een overwinning zonder glorie“.

Alg Handelsblad

„Een bijzonder charmante vrouwelijke employe van het Surinaams voorlichtingsbureau uit Den Haag had ons een week geleden uitvoerig verteld over de capaciteiten van diverse Antilliaanse spelers. Maar omdat we, ondanks haar spontane betoog, eigenlijk al direct twijfelden, hebben we haar onthullingen niet aan Elek Schwarzitz doorgegeven.“

Achteraf maar goed ook, want de bondscoach zou zich wellicht nodeloos ongerust hebben gemaakt. Zo de spelers van de Antillen al voetbalcapaciteiten bezaten, dan bleven die onder de schijnwerpers van het Olympisch Stadion vrijwel volledig verborgen“.

Nwe Haagse Crt

„Indrukwekkend was het Ned. spel riet. De bal werd slordig gedirigeerd en met de schoten lukte het aanvankelijk ook nog niet. Maar na het veelbelovende begin van de Antilliaanse ploeg verslapte ineens de dekking en toen het Ned. elftal eenmaal warm was gedraaid, begonnen de zwakke plekken snel aan het licht te komen bij de tegenstanders. En vanaf dat moment was er slechts één elftal op het veld“.

HAREM

LIMA (AFP) — In de Peruviaanse hoofdstad Lima is een kwakzalver aangehouden wegens veelwijverij. Het bleek dat hij uit zijn patiënten een harem van ongeveer twintig vrouwen had gevormd, waarbij hij zich om complicaties te voorkomen beperkte tot veertigjarige en ouderen.

De politie kwam hem op het spoor door de klacht van een man, die zijn echtgenote vermist sinds zij de kwakzalver had bezocht. De kwakzalver voerde tot zijn verdediging aan, dat geen van de vrouwen zich over een slechte behandeling of over kwaadwillige verlating kon beklagen.

Transporten Cuba doorn in oog VS

OSLO (RTR) — De Verenigde Staten zullen de kwestie van het vervoer naar Cuba van olie en andere goederen uit communistische landen door schepen van NAVO-landen opnemen met de permanente NAVO-raad. Dit is vrijdags meegedeeld door een woordvoerder van het Noorse ministerie van Buitenlandse Zaken. Hij zei dat de V.S. tot deze stap waren overgegaan na overleg met hun bondgenoten.

Ferrier beëdigd als ambassadeur bij EEG

Plichtigheid door mr Luns verricht



R. A. FERRIER

DEN HAAG (ANP) — Gistermorgen is de heer R. A. Ferrier beëdigd in zijn functie van ambassadeur bij de permanente Nederlandse vertegenwoordiging bij de EEG. Minister Luns heeft de beëdiging op het departement van Buitenlandse Zaken persoonlijk verricht, in aanwezigheid van de secr.-generaal, de heer Van Ruyll van Serooskerken, en de chef directie buitenlandse dienst, de heer Hasselman.

De minister zei na de beëdiging, dat hij haar had kunnen delegeren aan de secr.-generaal, doch er prijs op had gesteld, de plichtigheid zelf te verrichten, omdat hij het een belangrijk moment achtte voor het Koninkrijk.



Televisie maakt Duitsers huiselijk

(Van onze correspondent Jan Bouwer)

KEULEN — „Ik verlang niks anders dan rust, een goed televisieprogramma en m'n krant“.

Dit is het huiselijke ideaal van de meerderheid der Westduitsers, als we mogen afgaan — en dat mogen we ongetwijfeld — op de resultaten van een enquête, die het instituut voor demoscopie in Allensbach, Zuid-Duitsland (het bekendste instituut voor meningsonderzoek in de Bondsrepubliek) heeft gehouden.

De vraag was: „En wat doet u nu, wanneer u 's avonds van uw werk thuiskomt?“

„Dan blijft ik thuis. Daar is het altijd nog maar het aangenaamste“,

Inniger samenwerking Frankrijk en Duitsland

BONN (AFP) — President De Gaulle en kanselier Adenauer hebben besloten tot versterking van de Frans-Duitse samenwerking. Dit staat in een communiqué dat vrijdags in Bonn is uitgegeven.

Zij spreken de hoop uit, dat de onderhandelingen over een politieke samenwerking in Europa zo spoedig mogelijk kunnen worden voltooid. Frankrijk en Duitsland zijn ervan overtuigd, dat hun toekomst gekoppeld is aan „een progressieve ontwikkeling van een verenigd Europa.“

Wat de toetreding van Engeland tot de EEG betreft blijft men bij de Frans-Duitse verklaring die op 6 juli in Parijs is afgelegd. De Gaulle en Adenauer spraken toen de hoop uit, dat de problemen, voortvloeiend uit Englands wens tot toetreding, zouden worden opgelost „in harmonie met de versterking van de Europese opbouw.“

„De beide staatslieden achten het noodzakelijk om, in nauwe samenwerking met Amerika, Engeland en de andere bondgenoten, de rechten van de Westelijke mogendheden in

Oppositie vraakt koloniaal beleid regering Salazar

LISSABON (AFP) — Een vijftal vertegenwoordigers van de Portugese democratische oppositie heeft in een boodschap aan president Tomaz het aftreden van het kabinet van premier Salazar geëist en vervanging ervan door een regering, die „de koloniale politiek“ zou moeten wijzigen en de democratische vrijheden zou moeten herstellen.

Om de „Portugese aanwezigheid in Afrika“ te handhaven zou het Portugese staatshoofd een nieuw ministerie moeten instellen, dat voornamelijk tot taak zou moeten hebben, het huidige standpunt, dat de overzeese gebieden deel uitmaken van Portugal te vervangen door het beginsel van zelfbeschikking. De overzeese gebieden zouden hiervoor rijp gemaakt dienen te worden.

Een beeld van het bezoek van de Franse president, Generaal Charles de Gaulle, aan Keulen. Met gespreide armen loopt De Gaulle door een grote menigte in het centrum van Keulen. Op de achtergrond het stadhuis en een gedeelte van de beroemde Dom.

(Telefoto)

Berlijn te beschermen, evenals de vrijheid van de stadsbevolking. Een duurzame vrede in Europa kan slechts worden verkregen d.m.v. het recht tot zelfbeschikking voor het gehele Duitse volk. Alleen op die wijze kan het Duitse vraagstuk waarlijk worden opgelost.

Verzoening

Verder wordt in het communiqué gezegd dat uit het warme onthaal dat president De Gaulle in Duitsland te beur valt, blijkt hoe zeer het Westduitse volk — en vooral de jongeren — de Frans-Duitse verzoening op prijs stelt. Zij is een krachtige factor voor de vrede.

Geen verrassingen

Waarnemers in Bonn zijn van oordeel dat het communiqué, vaag als het is, geen verrassingen bevat. Men heeft kennelijk willen vermijden, dat de indruk wordt gewekt van exclusiviteit in de Frans-Duitse betrekkingen, aldus deze verklaring.

Contact

Een Westduitse regeringswoordvoerder heeft op een persconferentie vragen beantwoord. Hij zei dat versterking van de Duits-Franse samenwerking „systematisch contact en overleg op alle niveaus“ betekent. Instellingen waren niet nodig. De twee landen wensten echter bij dit overleg niet vooruit te lopen op eventueel door grotere lichamen, zoals de NAVO of de EEG, te nemen beslissingen. De samenwerking was tegen niemand ter wereld gericht. Frankrijk en Duitsland zouden niet van te voren een gezamenlijk standpunt bepalen ten aanzien van vraagstukken die in groter verband dienen te worden opgelost.

Praktische maatregelen

De nauwe samenwerking, aldus de Westduitse woordvoerder zal leiden tot „praktische maatregelen op vele gebieden“. De Maatregelen waren evenwel niet tijdens het bezoek van De Gaulle bepaald. Zij zouden worden genomen in overeenstemming met het verloop der gebeurtenissen.

Op politiek terrein zal volgens de woordvoerder „het bestaande contact op elk niveau“ worden versterkt. Hij noemde vergaderingen van de regeringshoofden en van de ministers van Buitenlandse Zaken. De regeringswoordvoerder, Von Hase, zei, dat de twee landen niet van plan zijn „een blok binnen de

ZOON SLAAT ZIJN VADER MET BIJL

GORINCHEM (ANP) — De politie te Gorinchem heeft de 26-jarige klerk op de gemeentesecretarie te Rotterdam J.H.G. aangehouden. Deze wordt er van verdacht zijn 58-jarige vader met een bijl op het hoofd te hebben geslagen. Deze ligt nu in het streekziekenhuis te Gorinchem en bevindt zich nog in levensgevaar. De zoon heeft nog niet bekend.

Om zeven uur 's avonds verliet de vrouw van de 58-jarige portier-magazijnmeester 't huis om eieren te gaan halen bij familie. Vader en zoon bleven in de huiskamer achter, waar zij naar de t.v. zaten te kijken. Beiden hadden 's middags ruzie gehad over het stallen van een motorfiets. Toen



de moeder tegen acht uur weer thuis kwam, vond zij haar man op de grond liggen. Hij bloedde uit een grote wond in zijn achterhoofd en naast hem lag een bijl. Gealarmeerde buren belden een dokter. In het ziekenhuis constateerde men dat een stukje van de schedel was afgeslagen. De zoon kwam een half uur na zijn moeder thuis. Zijn vader lag toen nog in de huiskamer op de grond. Hij toonde zich zeer onverschillig en vroeg de dokter toestemming over het lichaam van de gewonde heen te stappen om zo naar boven te gaan om zich te verkleeden. De politie, die hem later verhoorde, ontdekte bloedsporen op zijn jasje. Deze zullen in het gerechtelijk laboratorium te Den Haag worden onderzocht. De zoon staat bekend als een stille, wat teruggetrokken jongen. Hij heeft een korte gevangenisstraf uitgezeten wegens mishandeling. Zonder directe aanleiding sloeg hij namelijk in april 1960 een 17-jarige jongen met een knuppel bewusteloos.

NAVO“ te gaan vormen. De besprekingen van Adenauer en De Gaulle hadden niet geleid tot „een concreet voorstel“ voor een bijeenkomst van de regeringshoofden of de ministers van Buitenlandse Zaken van de zes. Men zou zulk een voorstel niet doen zonder de andere vier te raadplegen.

Gewapende Amerikaanse militairen hebben bij doorlaatposten tussen de Amerikaanse sector en Cost-Berlijn posities ingenomen, om de Russen te beletten met militaire pantserswagens naar het Sovjet-oorlogsgedenkteken in de Britse Sector van West-Berlijn te rijden. Op deze telefoto gewapende Amerikaanse militairen bij de doorlaatpost Heinrich Heinstrasse.

Neutrale houding vakbondcongres

Transportbond gaf doorslag

BLACKPOOL (ANP) — Het Britse vakbondcongres, dat in Blackpool in jaarvergadering bijeen is, heeft donderdag met overgrote meerderheid een ontwerpresolutie om zich te verzetten tegen Englands toetreding tot de Europese Economische Gemeenschap, verworpen.

In het door zes invloedrijke vakverenigingen ingediende, en in krachtige bewoordingen gestelde voorstel werd gezegd, dat Englands toetreding tot de E.E.G. „schadelijke sociale, economische, en politieke gevolgen“ zou hebben, en voorts dat deze toetreding het Britse economisch beleid zou belemmeren, en

Buitenlandse troepen uit Laos

VIENTIANE (RTR). — De internationale controlecommissie voor Laos heeft meegedeeld, dat haar inspectie-groepen gereed zijn om toezicht uit te oefenen op het terugtrekken van buitenlandse troepen uit Laos.

Italië lanceert kunstmaan in '64

ROME (RTR) — De Amerikaanse vice-president, Lyndon Johnson, die een bezoek van drie dagen aan Rome brengt, heeft, naar verluidt, met de Italiaanse minister van Buitenlandse Zaken, Piccioni, een overeenkomst bereikt voor Amerikaanse hulp bij de lancering van een kunstmaan, die Italië in 1964 in de golf van Aden van een drijvend platform wil afschieten. De lancering zal ten doel hebben de atmosfeer van de aarde te bestuderen.

Kernproef veroorzaakt fatale stralingsgordel

Radio-astronomie niet gehinderd

WASHINGTON (RTR) — De cabine, waarin naar men hoopt de Amerikaanse ruimtevaarder Walter Schirra nog deze maand rond de aarde zal draaien, zal door dodelijke stralingsgordels

gaan, die veroorzaakt zijn door de kernproef, in juli van dit jaar door de Amerikanen op grote hoogte genomen. Dit staat in een gemeenschappelijk verslag van de Amerikaanse commissie voor kernenergie, het bureau voor lucht- en ruimtevaart en het Amerikaanse ministerie van Defensie. Het verslag geeft gegevens, verkregen na bestudering van de kunstmatig stralingsgordel.

Het onthult onder meer het volgende: Het „radiolawaai“ dat door de nieuwe gordels wordt uitgezonden, vormt geen „belangrijk probleem“ voor de radio-astronomie. Sommige buitenlandse geleerden waren er bang voor geweest dat dit wel belangrijke vraagstukken zou opwerpen.

De onderste laag van de gordels bevindt zich op een afstand van 320 km van de aarde, de bovenste op een afstand van 1120 km. Hier gaan de gordels over in de „natuurlijke“ Van-Allen-gordel.

De twee Russische kosmonauten, die kortgeleden rond de aarde hebben gedraaid, zijn maar aan zeer weinig straling onderhevig geweest. Een „behoorlijk aantal“ toekomstige ruimteproeven zal gewijzigd moeten worden om schade te voorkomen zoals de drie satellieten, die thans rond de aarde cirkelen, hebben geleden.

Zoals bekend werden de zonnecellbatterijen van deze satellieten beschadigd.



Portugal schendt Kongolees gebied

LEOPOLD (RTR). — De Kongolese premier, Adoola, heeft vrijdag verklaard, dat de centrale regering alles in het werk zal stellen om een eind te maken aan schending van het Kongolese grondgebied of luchtruim door Portugese strijdkrachten, die in Angola gelegerd zijn.

Italië lanceert kunstmaan in '64

ROME (RTR) — De Amerikaanse vice-president, Lyndon Johnson, die een bezoek van drie dagen aan Rome brengt, heeft, naar verluidt, met de Italiaanse minister van Buitenlandse Zaken, Piccioni, een overeenkomst bereikt voor Amerikaanse hulp bij de lancering van een kunstmaan, die Italië in 1964 in de golf van Aden van een drijvend platform wil afschieten. De lancering zal ten doel hebben de atmosfeer van de aarde te bestuderen.

Gewaagd avontuur aan de Rijnsoever

A FGEZIEN van de korte visie van Napoleon III in 1870 heeft nimmer een staatshoofd van Frankrijk als officiële gast van de Duitse regering een bezoek gebracht aan Duitsland. President De Gaulle heeft derhalve geschiedenis geschiedenis gemaakt sedert hij dinsdag zijn zesdaagse reis door de Bondsrepubliek begon. Maar ook nooit werd een officiële gast in Duitsland met zoveel veiligheidsmaatregelen omringd. Alleen in Bonn waren 4500 politieagenten in dienst. Rond het gala diner, dat dinsdagavond op kasteel Brühl door president Lübke gegeven werd, stonden 140 „waakhonden“, rechercheurs in rok. Elk gebouw, dat De Gaulle betreedt, wordt voorzien van kelder tot zolder onderzoek, voor elke rit wordt zijn auto opgetakeld, en de wegen, die hij volgt, worden van te voren door vliegtuigen bespied, terwijl zijn konvooi begeleid wordt door helikopters. Niettemin zal De Gaulle zich in totaal zevenmaal in het openbaar tot het Duitse volk wenden, tot een publiek, dat echter gemengd is met het uiterste, dat de Westduitse veiligheidsdienst aan geüniformeerden en ongeüniformeerden meerdertal kan opbrengen. De geschiedenis, die De Gaulle in Duitsland maakt, zou immers een averechts effect hebben op de Frans-Duitse verhoudingen indien deze historische reis strandde in een aanslag. Deze reis is dan ook een gewaagd avontuur, doch meer nog om haar politieke wegen, die met vele bedenkingen en vijandigheden omringd zijn, dan om eventuele belagers langs de autobanen. Want zowel het paleis Schaumburg als het Elysee beschouwen naar als een revolutionaire stap, als een symbool van meer dan Frans-Duitse samenwerking, van — wat nog nooit geweest is — Frans-Duitse vriendschap. Voor de Bondsrepubliek betekent het bezoek van De Gaulle de volledige rehabilitatie van Duitsland. De erfvijand is nimmer gekomen als de meest verknochte vriend. Maar voor De Gaulle is de Bondsrepubliek het gevaarlijkste Duitsland niet. Zij is het Duitsland zonder Pruisen, anders georiënteerd en daarom aanvaardbaar als partner. Zij is daarenboven het stootblok tussen de Sovjet-Unie en Frankrijk. L'Humanité heeft ook de spijker op de kop, toen het blad schreef: „De zes Parijs-Bonn is gesmeed tegen de Sovjet-Unie. De verzoening tussen het Franse staatshoofd en de opvolgers van Hitler treedt in de plaats van de Frans-Russische alliantie“.

INDIEN Frankrijk en het vrije Duitsland de oude weg verlaten is dit omdat de oude weg verlaten is dit omdat de machtsverhoudingen zich in Europa zo gewijzigd hebben, dat beide elanders tegenover de drang uit het Oosten drinkend nodig hebben. Toen De Gaulle nog luitenant was, toet hij Duitsland. Toen hij maar voor was geworden bewonderde hij echter Bismarck. Doch als president van Frankrijk noemt hij Adenauer zijn vriend. Adenauer is immers allesbehalve een representant van het Duitse Rijk. Hij is een Europese wacht aan de barrière tussen het onvrije en het vrije deel van het Europese continent. Als zodanig is hij een verdiger en reiken zijn nationale ambities niet verder dan de hereniging van het Duitse volk. Hij is in alle opzichten de heroriëntator van het verkleinde Duitsland, nauwelijks zo groot als de helft van Frankrijk. De rivaliteit heeft in Duitsland zoende haar territoriale machtspositie verloren, en voor een Franse president, die van zijn land de leidende natie in West-Europa wil maken, is dit een gunstige omstandigheid, die hij met beide handen heeft aangegrepen. Hij beschouwt het verkleinde Duitsland als de sterkste buitenlandse factor voor de grootheid van Frankrijk en de alliantie van beide als de basis van zijn op Frankrijk gericht Europa. Adenauer verwacht zijnerzijds via dit Frans-Europese de hereniging van Duitsland, speculeerde op de mogelijkheid, dat zijn land economisch toch de sterkste zal blijven. Zo streven beide staatslieden via hun vriendschap toch nationale ambities na, zij het grandeur ideaal van De Gaulle geen rivaliteit meer genoemd kan worden sedert het Duitse Rijk als historische rival is uitgeschakeld.

DIT opportunisme druist in tegen het welkkelijk nieuwe concept, dat andere Westeuropese landen van Europa koesteren en tegen de opzet van de regering-Kennedy, die de Atlantische samenwerking wil verbreiden. Het stoort het uitzicht op wat hieromtrent ontworpen werd en snijdt de pas af van de meest redelijke, want van de internationale solidariteitsontwikkeling van het Westen. Daarom staan er langs de weg van president De Gaulle in Duitsland heel wat sceptici en critici die zich, gelijk Die Welt, afvragen of de vrede in Europa niet beter gediend is met samenwerking in NAVO verband, met verbriding van deze alliantie tot ook ander dan militair terrein. dan met een Frans-Duits bondgenootschap, dat met één been buiten de NAVO staat. Westduitse bladen menen, ondanks alle welkom aan De Gaulle, niet te mogen verzwijgen, d.t. „het verdeelde en invalide Duitsland zich niet de luxe van eenzijdige vriendschap kan veroorloven, ware het enkel reeds om Berlijn voor de vrijheid te behouden“. Het ontgaat de Duitsers trouwens niet dat De Gaulle zich ten opzichte van dit en dergelijke Duitse problemen op afstand houdt. Door zijn erkenning van de Oder-Neisse-grens heeft hij bewezen dat zijn vriendschap een politieke berekening is, en dat men er wel anders van mag verwachten dan wat nuttig is voor de grootheid van Frankrijk. Een dergelijke politiek is als avontuur niets nieuws, zodat de belangrijkheid van het statiebezoek van De Gaulle wel wat overdreven wordt, indien men beweert dat Europa nu voort de toekomst gericht is.

Club Parijs verlicht Argentijnse economie

PARIS (RTR) — Op 12 september zal de zgn. „Club van Parijs“ bijeenkomen. Het betreft hier een organisatie die in 1957 in het leven werd geroepen voor de oplossing van alle financiële vraagstukken van Argentinië en die bestaat uit Argentinië en 11 Westeuropese landen.

Een woordvoerder van de Argentijnse ambassade in Frankrijk heeft meegedeeld dat de Argentijnse minister van Economische Zaken, Alvaro Alsogaray, zondag in Parijs zal aankomen tezamen met een afvaardiging van economen en financiële deskundigen. Zij zullen besprekingen voeren met vertegenwoordigers van de overige leden van de club. De woordvoerder verklaarde dat Argentinië onlangs alle leden een memorandum had gezonden voor de komende besprekingen, die hoogstwaarschijnlijk betrekking zullen hebben op de nieuwe financiële regelingen in het licht van de recente ontwikkelingen in de wereld-economie.